

Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE pour l'exercice 1957.

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit :

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses de l'exercice 1957, afférentes au budget de la Dette Publique et énumérées au tableau ci-annexé, des crédits s'élevant à la somme de 15 966 571 000 francs.

Art. 2.

Le montant effectif des emprunts que l'Association sans but lucratif « Ligue des Familles nombreuses de Belgique » est autorisée à émettre sous la garantie de l'Etat, pour son Fonds des Etudes est porté de 57 250 000 à 67 250 000 francs.

Les conditions d'intérêt et d'amortissement du nouvel emprunt de 10 000 000 de francs seront approuvées par Notre Ministre des Finances.

L'intérêt est à charge du Trésor.

Donné à Bruxelles, le 17 septembre 1956.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI:
Le Ministre des Finances,

H. LIEBAERT.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

RIJKSSCHULDBEGROTING voor het dienstjaar 1957.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en op in Raad overlegd advies van Onze Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Financiën is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen, waarvan de tekst volgt :

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1957 verbonden en in hierbijgaande tabel opgesomde uitgaven betreffende de Rijksschuldbegroting zijn kredieten geopend die de som van 15 966 571 000 frank belopen.

Art. 2.

Het werkelijk bedrag der leningen die de Vereniging zonder winstoogmerken « Bond der Kroostrijke Gezinnen van België » gemachtigd is uit te geven onder Staatswaarborg, voor zijn Studiefonds, wordt van 57 250 000 op 67 250 000 frank gebracht.

De interest- en delgingsvoorwaarden der nieuwe lening van 10 000 000 frank zullen door Onze Minister van Financiën worden goedgekeurd.

De interest is ten laste van de Schatkist.

Gegeven te Brussel, 17 september 1956.

VAN KONINGSWEGE:
De Minister van Financiën,

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.

(En milliers de francs.)

Articles	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	Montant des crédits par article — <i>Bedrag der kredieten per artikel</i>
	CHAPITRE PREMIER. Service de la Dette proprement dite. PREMIERE SECTION. — Rentes et redevances.	
101	Rente au nom de S. G. le prince de Waterloo	81
102	Rente au nom de la Ville de Bruxelles	300
103	Rente annuelle à 3 % à titre d'indemnités du chef de servitudes aéronautiques (lois du 23 juin 1930 et du 17 mars 1936)	90
104	Redevance pour l'entretien du canal de Terneuzen et de ses dépendances	1 277
105	Rachat des droits de fanal	136
	DEUXIEME SECTION. — Dettes à long terme exprimées en francs.	
106	Dette à 2 ½ %	5 499
107	Dette à 3 % (1 ^{re} série)	17 938
108	Dette à 3 % (2 ^e série)	100 288
109	Dette à 3 % (3 ^e série)	8 514
110	Dette à 3 ½ % de 1937	101 099
111	Dette à 3 ½ % de 1943	162 000
112	Dette à 4 % unifiée (1 ^{re} série)	446 940
113	Dette à 4 % unifiée (2 ^e série)	454 349
114	Dette à 4 % unifiée (3 ^e série) non amortissable. [En cas d'annulation d'une inscription nominative en dette à 4 % (3 ^e série), les crédits correspondant aux arrérages de cette inscription pourront être transférés, selon le cas, aux articles 112 ou 113.]	13 387
115	Emprunt 4 % de la Libération	530 425
116	Emprunt 4 ½ % de 1951 (arrêté royal du 20 octobre 1951)	531 813
117	Emprunt 4 ½ % de 1952 (arrêté royal du 24 mai 1952)	557 638
118	Emprunt 4 ½ %, 1952-1964 (arrêté royal du 18 octobre 1952)	657 564
119	Emprunt 4 ½ % de 1953 (arrêté royal du 12 mai 1953)	332 716
120	Emprunt 4 ½ %, 1953-1968 (arrêté royal du 28 septembre 1953)	519 875
121	Emprunt 4 ½ %, 1954-1972 (arrêté royal du 30 janvier 1954)	780 210
122	Emprunt 4 ¼ %, 1954-1974 (arrêté royal du 10 juin 1954)	462 495
123	Emprunt 4 ¼ %, 1954-1974 (2 ^e série) (arrêté royal du 15 octobre 1954)	612 915
124	Emprunt 4 %, 1955-1975 (arrêté royal du 13 avril 1955)	440 480
125	Emprunt 4 ¼ % 1956-1971 (arrêté royal du 28 décembre 1955)	380 520
126	Emprunt 4 ¼ % 1956-1973 de 3 500 000 000 de francs (arrêté royal du 18 juin 1956)	245 000
127	Service de l'emprunt à lots, d'un milliard de francs, émis en 1921 par la Fédération des Coopératives pour dommages de guerre (loi du 2 janvier 1921)	47 100
128	Service de l'emprunt à lots, d'un milliard de francs, émis en 1922 par la Fédération des Coopératives pour dommages de guerre (loi du 8 avril 1922)	49 936
129	Service de l'emprunt à lots, d'un milliard de francs, émis en 1923 par la Fédération des Coopératives pour dommages de guerre (loi du 11 mai 1923 et arrêté royal du 13 mars 1956)	51 634
130	Emprunt à lots de 1 milliard de francs de 1932 (arrêté royal du 10 mars 1932)	49 946
131	Emprunt à lots de 1933 de 1 500 000 000 de francs (arrêté royal du 1 ^{er} septembre 1933)	72 980
132	Emprunt à lots de 1938 de 1 milliard de francs (arrêté royal du 10 octobre 1938)	47 764

RIJSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.

(In duizendtallen frank.)

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen
	EERSTE HOOFDSTUK.	
	Dienst der eigenlijke Schuld.	
	EERSTE AFDELING. — Renten en jaarrenten.	
	Rente op naam van Z. D. de prins van Waterloo	101
	Rente op naam der Stad Brussel	102
	Jaarrente 3 % als vergoeding uit hoofde van luchtvaartservituten (wetten van 23 juni 1930 en 17 maart 1936)	103
	Jaarrente voor onderhoud van het kanaal van Terneuzen en deszelfs aanhorigheden	104
	Afkoop van de bakengelden	105
	TWEDE AFDELING. — Schulden op lange termijn luidend in frank.	
	2 ½ % schuld	106
	3 % schuld (1° reeks)	107
	3 % schuld (2° reeks)	108
	3 % schuld (3° reeks)	109
	3 ½ % schuld van 1937	110
	3 ½ % schuld van 1943	111
	Geünificeerde 4 % schuld (1° reeks)	112
	Geünificeerde 4 % schuld (2° reeks)	113
	Geünificeerde 4 % schuld (3° reeks) niet aftosbaar. [Bij annulatie van een inschrijving op naam in 4 % schuld (3° reeks), kunnen de met de verschenen rente dezer inschrijving overeenstemmende kredieten, volgens het geval, op artikel 112 of 113 worden overgebracht.]	114
	4 % Bevrijdingslening	115
	4 ½ % Lening van 1951 (koninklijk besluit van 20 oktober 1951)	116
	4 ½ % Lening van 1952 (koninklijk besluit van 24 mei 1952)	117
	4 ½ % Lening, 1952-1964 (koninklijk besluit van 18 oktober 1952)	118
	4 ½ % Lening van 1953 (koninklijk besluit van 12 mei 1953)	119
	4 ½ % Lening, 1953-1968 (koninklijk besluit van 28 september 1953)	120
	4 ½ % Lening, 1954-1972 (koninklijk besluit van 30 januari 1954)	121
	4 ½ % Lening, 1954-1974 (koninklijk besluit van 10 juni 1954)	122
	4 ¼ % Lening, 1954-1974 (2° reeks) (koninklijk besluit van 15 oktober 1954)	123
	4 % Lening, 1955-1975 (koninklijk besluit van 13 april 1955)	124
	4 ¼ % Lening, 1956-1971 (koninklijk besluit van 28 december 1955)	125
	4 ¼ % Lening, 1956-1973 groot 3 500 000 000 frank (koninklijk besluit van 18 juni 1956	126
	Dienst van de 4 % lotenlening groot één miljard frank, in 1921 uitgegeven door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor oorlogsschade (wet van 2 januari 1921).	127
	Dienst van de lotenlening, groot één miljard frank, in 1922 uitgegeven door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor oorlogsschade (wet van 8 april 1922).	128
	Dienst van de lotenlening, groot één miljard frank, in 1923 uitgegeven door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor oorlogsschade (wet van 11 mei 1923 en koninklijk besluit van 13 maart 1956).	129
	Lotenlening groot één miljard frank van 1932 (koninklijk besluit van 10 maart 1932)	130
	Lotenlening van 1933 groot 1 500 000 000 frank (koninklijk besluit van 1 september 1933)	131
	Lotenlening van 1938 groot één miljard frank (koninklijk besluit van 10 oktober 1938)	132

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.

(En milliers de francs.)

Articles	DÉSIGNATION	Montant des crédits par article
	DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	— Bedrag der kredieten per artikel
133	Emprunt à lots de 2 500 millions de francs, de 1941 (arrêté du 8 novembre 1941)	120 803
134	Emprunt à lots de 1953 de 3 ½ milliards de francs (arrêté royal du 18 février 1953)	252 632
135	Emprunt à lots de l'Exposition 1958 de 1 200 000 000 de francs (arrêté royal du 14 mars 1956) ...	39 864
136	Somme à verser par l'Etat à la Société Nationale des Chemins de fer belges pour l'intérêt fixe et l'amortissement des actions privilégiées de ladite Société, émises en exécution de l'arrêté royal du 31 juillet 1926	222 587
137	Service des intérêts et de l'amortissement des obligations à 4 % émises par la Société anonyme « Lloyd Royal Belge » et dont la charge a été reprise par l'Etat belge (loi du 10 août 1923) ...	1 149
138	Emprunt 3 ½ % de l'Assainissement monétaire, y compris les intérêts afférents aux exercices antérieurs (loi du 18 octobre 1945)	1 570 575
139	Obligations remises à la Caisse d'Epargne et de Retraite en remplacement des obligations de dettes congolaises détenues par elle (arrêté du Régent du 9 septembre 1948)	104 469
140	Dettes 4 ½ % à 10 ans, 1954-1964	176 800
141	Amortissement de la dette consolidée envers la Banque Nationale de Belgique	205 000
TROISIÈME SECTION. — Bons du Trésor en francs.		
142	Intérêts des certificats de Trésorerie à 3 ½ % de 1942, à 15 ans au plus (1 ^{re} série)	19 380
143	Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ½ % de 1942, à 15 ans au plus (2 ^e série)	19 711
144	Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1943, à 5, 10, 15 ou 20 ans	106 554
145	Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1947, à 5 ou 10 ans	38 718
146	Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1948, à 5 ou 10 ans	146 993
147	Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1949	331 691
148	Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % à 5 ans de 1954	62 974
149	Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ¾ % à 5 ans de 1954	32 830
150	Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ¼ % à 3 ans	19 221
151	Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ¼ % à 2 ans et 3 ¾ % à 3 ans	74 837
152	Allocation spéciale destinée au remboursement des Bons du Trésor et certificats de Trésorerie émis au-dessous du taux de remboursement	170 080
QUATRIÈME SECTION. — Dettes à long terme exprimées en monnaies étrangères.		
§ 1. EMPRUNTS PLACÉS DANS LE PUBLIC.		
153	Emprunt à 3 ½ % de fl. P. B. 48 000 000 (loi et arrêté royal du 29 avril 1937)	20 820
154	Emprunt de conversion 4 % 1936 de £ 8 600 000 (arrêté royal du 13 février 1936)	66 693
155	Emprunt de conversion 4 % 1936 de Kr. 20 000 000 (arrêté royal du 15 février 1936)	12 480
156	Emprunt 4 % 1937 de £ 5 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1937)	30 230
157	Emprunt extérieur 2 ¾ % de \$ 55 000 000 (arrêté du Régent du 16 novembre 1945)	133 807

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.

(In duizendtallen frank.)

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen
	Lotenlening van 2 500 miljoen frank, van 1941 (besluit van 8 november 1941) 133 Lotenlening van 1953 groot 3 ½ miljard frank (koninklijk besluit van 18 februari 1953) 134 Lotenlening van de Tentoonstelling 1958 van 1 200 000 000 frank (koninklijk besluit van 14 maart 1956). 135 Som door de Staat aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen af te dragen, voor de vaste rente en de aflossing der preferente aandelen van evenbedoelde Maatschappij, uitgegeven ter uitvoering van het koninklijk besluit van 31 juli 1926. 136 Rente en aflossingsdienst van de 4 % obligatiën uitgegeven door de Naamloze vennootschap « Lloyd Royal Belge » waarvan de last door de Belgische Staat overgenomen werd (wet van 10 augustus 1923). 137 Muntsaneringslening 3 ½ %, er inbegrepen de rente betreffende vroegere dienstjaren (wet van 18 oktober 1945). 138 Obligatiën afgegeven aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas in vervanging van de obligatiën van de Congolese schuld in haar bezit (besluit van de Regent dd. 9 september 1948). 139 4 ½ % schuld met 10 jaar looptijd, 1954-1964 140 Aflossing van de geconsolideerde schuld tegenover de Nationale Bank van België 141 DERDE AFDELING. — Schatkistbiljetten in frank. Rente van de 3 ½ % Schatkistcertificaten van 1942 met ten hoogste 15 jaar looptijd (1^e reeks). 142 Rente van de 3 ½ % Schatkistcertificaten van 1942 met ten hoogste 15 jaar looptijd (2^e reeks). 143 Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1943, met 5, 10, 15 of 20 jaar looptijd 144 Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1947, met 5 of met 10 jaar looptijd 145 Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1948, met 5 of met 10 jaar looptijd 146 Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1949 147 Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1954, met 5 jaar looptijd 148 Rente van de 3 ¾ % Schatkistcertificaten van 1954, met 5 jaar looptijd 149 Rente van de 3 ¼ % Schatkistcertificaten, met 3 jaar looptijd 150 Rente van de 3 ¼ % Schatkistcertificaten, met 2 jaar looptijd en 3 ⅝ % met 3 jaar looptijd ... 151 Bijzondere toelage tot terugbetaling van de Schatkistbiljetten en Schatkistcertificaten uitgegeven beneden de voet van terugbetaling. 152 VIERDE AFDELING. — Schulden op lange termijn luidend in buitenlandse munten. § 1. ONDER HET PUBLIEK GEPLAATSTE LENINGEN. Lening 3 ½ % van 48 000 000 N. Gulden (wet en koninklijk besluit van 29 april 1937) 153 4 % conversielening 1936 van £ 8 600 000 (koninklijk besluit van 13 februari 1936) 154 4 % conversielening 1936 van Kr. 20 000 000 (koninklijk besluit van 15 februari 1936) 155 4 % lening 1937 van £ 5 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1937) 156 Buitenlandse 2 ⅝ % lening van \$ 55 000 000 (besluit van de Regent van 16 november 1945) ... 157	

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.

(En milliers de francs.)

Articles	DESIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	Montant des crédits par article
		Bedrag der kredieten per artikel
158	Emprunt extérieur de \$ 45 000 000 (arrêté du Régent du 28 novembre 1945)	197 322
159	Crédit de \$ Can. 100 000 000 consenti par le Gouvernement du Canada (arrêté du Régent du 28 juin 1946)	186 487
160	Dette envers le Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique résultant de l'accord du 25 septembre 1946 relatif au règlement des fournitures réciproques en prêt et bail et à la vente de stocks excédentaires américains	31 953
161	Emprunt 4,25 % de \$ 16 000 000 (arrêté du Régent du 19 février 1949)	76 792
162	Emprunt 2,50 % de \$ 47 900 000 (arrêté du Régent du 12 mars 1949)	102 547
163	Emprunt 2,50 % de \$ 1 778 000 (arrêté royal du 22 novembre 1950)	6 974
164	Emprunt 3,25 % de \$ 15 500 000 (arrêté royal du 13 août 1951)	53 592
165	Emprunt 4,50 % de \$ 30 000 000 (arrêté royal du 19 novembre 1951)	141 300
166	Emprunt extérieur 3,75 % 1954 de fl. 100 000 000 (arrêté royal du 28 juin 1954)	50 625
167	Emprunt extérieur 3,75 % 1955 de fl. 100 000 000 (arrêté royal du 14 mars 1955)	50 625
168	Obligations 4 % à 10 ans amortissables, de \$ 15 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1954) ...	30 300
169	Emprunt 4 ½ % de \$ 20 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1954)	46 713
	§ 2. DETTES ENVERS DES GOUVERNEMENTS ÉTRANGERS.	
»	Annuité à payer au Gouvernement des Etats-Unis, en remboursement des dettes contractées pendant la guerre, en exécution de l'Accord de Washington du 18 août 1925, approuvé par la loi du 2 mars 1926 (pour mémoire)	»
»	Annuité à payer au Gouvernement des Etats-Unis en remboursement des dettes contractées après l'armistice, en exécution de l'Accord de Washington du 18 août 1925, approuvé par la loi du 2 mars 1926 (pour mémoire)	»
»	Annuité à payer aux Etats-Unis d'Amérique, à titre de remboursement de la somme de \$ 7 950 000 dont le règlement a été postposé par l'Accord de Londres, du 11 août 1931 (pour mémoire) ...	»
»	Intérêts et amortissement des obligations à 5 % au capital nominal de £ 9 000 000 délivrées au Gouvernement britannique en exécution de l'Accord du 31 décembre 1925, approuvé par la loi du 24 mars 1926, concernant la consolidation du Crédit de Reconstruction (pour mémoire) ...	»
	CINQUIÈME SECTION. — Bons du Trésor exprimés en monnaies étrangères.	
170	Emprunt extérieur 4 % 1952 de 50 000 000 de francs suisses (arrêté royal du 14 novembre 1952).	23 500
171	Obligations à 3, 4 ou 5 ans, d'ensemble \$ 15 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1954)	26 513
172	SIXIÈME SECTION. — Intérêts, amortissement et frais des capitaux empruntés ou à emprunter pendant les années 1956 et 1957 et dont les charges ne sont pas prévues aux articles précédents	2 238 000
	SEPTIÈME SECTION. — Annuités diverses et autres charges.	
173	Charges de l'emprunt 4 ¼ % 1955-1965 émis par le « Fonds des routes 1955-1969 »	188 750
174	Charges des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges, en vertu de l'arrêté-loi du 30 novembre 1946	86 169
175	Charges des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges, en vertu de la loi du 7 juillet 1954	130 875
176	Charges des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges, en vertu de la loi du 28 juin 1955	100 360
177	Charges de l'emprunt 4 ¼ % 1956-1971 émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges en vertu de l'arrêté royal du 5 mars 1956 pris en exécution des lois du 28 juin 1955 et du 21 février 1956	56 000
178	Annuités à payer du chef du rachat par l'Etat de concessions de chemins de fer	6 826

RIJSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.

(In duizendtallen frank.)

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen
	Buitenlandse lening van \$ 45 000 000 (besluit van de Regent van 28 november 1945)	158
	Krediet van Can. \$ 100 000 000 verleend door de Regering van Canada (besluit van de Regent van 28 juni 1946).	159
	Schuld tegenover de Regering van de Verenigde Staten van Amerika wegens het Akkoord van 25 september 1946 betreffende de regeling van de wederzijdse leveringen in leen en huur en de verkoop van de overtollige Amerikaanse stocks.	160
	4,25 % lening groot \$ 16 000 000 (besluit van de Regent van 19 februari 1949)	161
	2,50 % lening groot \$ 47 900 000 (besluit van de Regent van 12 maart 1949) ,	162
	2,50 % lening groot \$ 1 778 000 (koninklijk besluit van 22 november 1950)	163
	3,25 % lening groot \$ 15 500 000 (koninklijk besluit van 13 augustus 1951)	164
	4,50 % lening groot \$ 30 000 000 (koninklijk besluit van 19 november 1951)	165
	3,75 % buitenlandse lening 1954 van fl. 100 000 000 (koninklijk besluit van 28 juni 1954) ...	166
	3,75 % buitenlandse lening 1955 van fl. 100 000 000 (koninklijk besluit van 14 maart 1955) ...	167
	4 % aflosbare obligatiën, groot \$ 15 000 000, met 10 jaar looptijd (koninklijk besluit van 13 december 1954).	168
	4 ½ % lening groot \$ 20 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1954)	169
	§ 2. SCHULDEN TEGENOVER BUITENLANDSE REGERINGEN.	
	Annuïteit te betalen aan de Regering der Verenigde Staten tot aflossing van de schulden gedurende de oorlog aangegaan, ter uitvoering van de Overeenkomst van Washington van 18 augustus 1925, goedgekeurd bij de wet van 2 maart 1926 (<i>pro memorie</i>).	»
	Annuïteit te betalen aan de Regering der Verenigde Staten tot aflossing van de schulden na de wapenstilstand aangegaan, ter uitvoering van het Akkoord van Washington van 18 augustus 1925, goedgekeurd bij de wet van 2 maart 1926 (<i>pro memorie</i>).	»
	Annuïteit te betalen aan de Verenigde Staten van Amerika ter terugbetaling van de som van \$ 7 950 000 waarvan de vereffening werd verdaagd bij het Akkoord van Londen van 11 augustus 1931 (<i>pro memorie</i>).	»
	Rente en aflossing van de 5 % obligatiën groot nominaal £ 9 000 000, aan de Britse Regering afgegeven ter uitvoering van het Akkoord van 31 december 1925, goedgekeurd bij de wet van 24 maart 1926, betreffende de consolidatie van het krediet van Wederopbouw (<i>pro memorie</i>).	»
	VIJFDE AFDELING. — Schatkistbons luidend in buitenlandse munten.	
	Buitenlandse 4 % lening 1952 groot 50 000 000 Zwitserse frank (koninklijk besluit van 14 november 1952).	170
	Obligatiën met 3, 4 of 5 jaar looptijd, samen groot \$ 15 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1954).	171
	ZESDE AFDELING. — Rente, aflossing en kosten van de gedurende de jaren 1956 en 1957 te leen genomen of te nemen kapitalen, waarvan de lasten niet in de vorige artikelen werden voorzien.	
	ZEVENDE AFDELING. — Diverse annuïteiten en andere lasten.	
	Lasten van de 4 ¼ % lening 1955-1965 door het « Wegenfonds 1955-1969 » uit te geven leningen.	173
	Lasten van de krachtens de besluitwet van 30 november 1946 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen.	174
	Lasten van de krachtens de wet van 7 juli 1954 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen.	175
	Lasten van de krachtens de wet van 28 juni 1955 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uit te geven leningen.	176
	Lasten van de 4 ¼ % lening 1956-1971 uitgegeven door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, krachtens het koninklijk besluit dd. 5 maart 1956, genomen in uitvoering van de wetten van 28 juni 1955 en van 21 februari 1956.	177
	Annuïteiten te betalen uit hoofde van naasting door de Staat van spoorwegconcessiën	178

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.

(En milliers de francs.)

Articles	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	Montant des crédits par article — Bedrag der kredieten per artikel
179	Sommes à verser à la Régie des Télégraphes et Téléphones :	
	1° Pour l'intérêt et l'amortissement des capitaux empruntés par elle, en lieu et place de l'Etat, mais à la charge de celui-ci, à l'effet d'alimenter le fonds spécial institué par la loi du 19 juillet 1930	21 554
	2° Pour le solde des intérêts produits par les sommes portées au compte-courant prévu à l'article 16 de ladite loi	
180	Annuités souscrites par l'Etat pour la formation du capital d'établissement des chemins de fer vicinaux. Annuités reprises par l'Etat, à la décharge des provinces et des communes qui ont participé à la formation du capital d'établissement de lignes vicinales concédées, dont la mise en exploitation est définitivement abandonnée (loi du 24 juin 1885)	27 844
181	Annuité à payer jusqu'en 1986 à la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles (loi du 11 septembre 1895)	350
182	Part de l'Etat dans les charges des emprunts de la Compagnie Intercommunale bruxelloise des Eaux (arrêté royal du 8 février 1922 et loi du 10 du même mois)	1 170
183	Part de l'Etat dans les charges des emprunts contractés par la Société Nationale des Distributions d'Eau, conformément aux articles 5 et 8 de la loi du 26 août 1913 :	
	1° Avec la garantie de l'Etat 94 000	
	2° Sans cette garantie 7 843	
	101 843	101 843
184	Service des intérêts et de l'amortissement de l'emprunt de 304 millions de francs émis par l'Etat pour consolider les avances consenties par la Caisse d'Epargne à la Société Nationale des Habitations et Logements à bon marché (loi du 14 juin 1938)	13 148
185	Service des intérêts et de l'amortissement des emprunts que la Société Nationale des Habitations et Logements à bon marché a été autorisée à émettre, sous la garantie de l'Etat (arrêté royal du 8 novembre 1939, arrêté-loi du 28 février 1947 et loi du 29 mars 1949)	65 514
186	Service des intérêts et de l'amortissement de l'emprunt que la Société Nationale de la Petite Propriété terrienne a été autorisée à émettre sous la garantie de l'Etat, suivant la loi du 29 mars 1949	1 538
187	Service des intérêts et de l'amortissement des emprunts contractés, avec la garantie de l'Etat, par la Ligue des Familles Nombreuses de Belgique, pour le service de son Fonds des Etudes (lois des 23 décembre 1933, 9 avril 1935, 23 décembre 1935 et 31 décembre 1936; arrêté royal du 20 juin 1939 et arrêté-loi du 14 février 1946)	2 022
188	Bonification à la Banque Nationale de Belgique pour frais d'émission de billets au porteur (arrêté royal du 25 octobre 1926, art. 29)	92 500
189	Subside à l'association sans but lucratif dénommée « Palais des Beaux-Arts de Bruxelles », à titre de participation de l'Etat dans le service de l'intérêt et de l'amortissement de l'emprunt émis par ladite association conformément aux articles 1 et 2 de la loi du 3 août 1922	1 950
190	Participation de l'Etat dans le service financier des emprunts contractés par la Société Intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut et dont l'Etat a été autorisé à garantir le service dans la limite fixée par l'article 9 des statuts de la Société (loi du 16 mars 1931)	13 387
191	Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1987 inclusivement, aux communes, par l'intermédiaire de la Société du Crédit Communal de Belgique, en remboursement des dépenses d'alimentation et de secours qu'elles ont supportées pendant les années 1919 et 1920, et dont l'Etat a repris la charge	14 709
192	Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1985 inclusivement, tant aux communes qu'à la Société du Crédit communal de Belgique, du chef du règlement partiel des dépenses anormales dérivant de la guerre, supportées par les communes jusqu'au 31 décembre 1918 et incombant à l'Etat	17 736
193	Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1992 inclusivement, par l'entremise de la Société du Crédit communal de Belgique, aux villes et communes dont la situation financière est particulièrement obérée, en remboursement partiel de leurs dommages indirects non admis par les tribunaux de dommages de guerre et dont l'Etat a repris la charge	7 000

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.

(In duizendtallen frank.)

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen
	Sommen af te dragen aan de Regie van Telegraaf en Telefoon :	179
	1° Voor rente en aflossing van de kapitalen door haar te leen genomen, in plaats van de Staat, maar ten bezware van deze om het bij de wet van 19 juli 1930 opgericht speciaal fonds te stijven;	
	2° Voor het saldo der rente opgebracht door de sommen geboekt op de rekening-courant voorzien bij artikel 16 derzelfde wet.	
	Annuititeiten onderschreven door de Staat tot samenstelling van het kapitaal voor het aanleggen van buurtspoorwegen. Annuititeiten overgenomen door de Staat, ter ontlasting van de provincien en gemeenten die deelgenomen hebben aan de samenstelling van het oprichtingskapitaal van geconcedeerde buurtspoorweglijnen, waarvan de inbedrijfstelling definitief opgegeven is (wet van 24 juni 1885).	180
	Annuititeit tot en met 1986 te betalen aan de Naamloze Maatschappij der Brusselse Vaart- en Haveninrichtingen (wet van 11 september 1895).	181
	Aandeel van de Staat in de lasten van de leningen der « Compagnie Intercommunale bruxelloise des Eaux » (koninklijk besluit van 8 februari 1922 en wet van 10 derzelfde maand).	182
	Aandeel van de Staat in de lasten der door de Nationale Maatschappij der Waterleidingen, overeenkomstig artikelen 5 en 8 der wet van 26 augustus 1913, aangegane leningen :	183
	1° Met 's Rijks waarborg 94 000	
	2° Zonder die waarborg 7 843	
	101 843	
	Rente- en aflossingsdienst van de lening groot 304 miljoen frank door de Staat uitgegeven tot consolidering van de door de Spaarkas aan de Nationale Maatschappij voor Goedkope Woningen en Woonvertrekken toegestane voorschotten (wet van 14 juni 1938).	184
	Rente- en aflossingsdienst van de leningen welke de Nationale Maatschappij voor Goedkope Woningen en Woonvertrekken gemachtigd werd, onder 's Rijks waarborg, uit te geven (koninklijk besluit van 8 november 1939, besluitwet van 28 februari 1947 en wet van 29 maart 1949).	185
	Rente- en aflossingsdienst van de lening welke de Nationale Maatschappij voor de Kleine Landeigendom gemachtigd werd uit te geven onder 's Rijks waarborg, volgens de wet van 29 maart 1949.	186
	Rente- en aflossingsdienst van de door de Bond der Grote Gezinnen van België, voor de dienst van zijn Studiefonds, onder 's Rijks waarborg aangegane leningen (wetten van 23 december 1933, 9 april 1935, 23 december 1935 en 31 december 1936; koninklijk besluit van 20 juni 1939 en besluitwet van 14 februari 1946).	187
	Vergoeding aan de Nationale Bank van België voor kosten van uitgifte van toonderbiljetten (koninklijk besluit van 25 oktober 1926, art. 29).	188
	Subsidie aan de vereniging zonder winstoogmerken genaamd « Paleis der Schone Kunsten te Brussel », als deelneming van de Staat in de rente- en aflossingsdienst van de door bedoelde vereniging overeenkomstig artikelen 1 en 2 der wet van 3 augustus 1922 uitgegeven lening.	189
	Deelneming van de Staat in de financiële dienst van de leningen aangegaan door de Intercommunale Maatschappij van de Linker Scheldeoever en waarvan de Staat gemachtigd werd de dienst te waarborgen binnen de grenzen bepaald bij artikel 9 van de statuten der Maatschappij (wet van 16 maart 1931).	190
	Annuititeit door tussenkomst der Maatschappij van het Gemeentekrediet van België tot en met 1987 aan de gemeenten per vierde in het begin van elk kwartaal te verstrekken, tot terugbetaling van de voedings- en onderstandsuitgaven door haar gedragen gedurende de jaren 1919 en 1920 en waarvan de Staat de last overgenomen heeft.	191
	Annuititeit per vierde in het begin van elk kwartaal tot en met 1985 te betalen, zowel aan de gemeenten als aan de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België, uit hoofde van de gedeeltelijke regeling der abnormale uitgaven voortvloeiende uit de oorlog, tot 31 december 1918 door de gemeenten gedragen en die op de Staat rusten.	192
	Annuititeit per vierde in het begin van elk kwartaal tot en met 1992 te betalen, door de tussenkomst van de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België, aan de steden en gemeenten wier financiële toestand bijzonderlijk bezwaard is, tot gedeeltelijke terugbetaling van de onrechtstreekse schade welke niet aangenomen werd door de Rechtbanken voor oorlogsschade, en waarvan de Staat de last op zich genomen heeft.	193

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.

(En milliers de francs.)

Articles	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	Montant des crédits par article — Bedrag der kredieten per artikel
194	Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1986 inclusive- ment, au Crédit communal de Belgique, du chef de la charge incombant à l'Etat dans le paiement de l'intérêt et de l'amortissement de l'emprunt de 300 millions de francs émis par cet établissement en vue de la mobilisation des titres 5 % de dommages de guerre délivrés aux villes et communes sinistrées (loi du 11 avril 1927 et arrêté royal du 27 décembre 1935, art. 14)	15 418
195	Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1975 inclusive- ment, par l'entremise du Crédit communal de Belgique en amortissement de 175 millions de francs d'emprunts contractés par des communes dont la situation financière était particu- lièrement obérée au 31 décembre 1946 et dont l'Etat a repris la charge (arrêté du Régent du 24 février 1948)	10 290
196	Emprunt garanti de conversion 1934-1959 du Gouvernement autrichien (arrêté-loi du 25 octo- bre 1934)	2 018
197	Rachat de certificats nominatifs émis en remplacement de titres de la Dette Publique frappés d'opposition ou mise à la disposition des opposants de la contrevaletur de semblables titres non amortis (en cas de non-délivrance de certificats) (arrêté royal du 4 novembre 1921, arrêtés du Régent du 18 mai 1945 et du 15 avril 1949)	1 000
198	Paiement de coupons prescrits afférents à des obligations de la Dette Publique et que les porteurs ont été dans l'impossibilité d'encaisser avant la prescription par le fait de l'administration.	250
199	Subside au Fonds des Combattants (loi du 10 août 1921)	20 000
	HUITIEME SECTION. — Frais du service des diverses dettes et annuités.	
200	Frais relatifs au service des diverses dettes et annuités, ainsi que des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer Belges, par la Société Nationale des Chemins de fer vicinaux, par la Société Nationale de Crédit à l'Industrie et par la Fédération des Coopéra- tives pour dommages de guerre (paiement des intérêts, amortissement, contrôle, confection, émission et anéantissement de titres, etc.); frais de visa et de vérification par la Trésorerie des titres émis avec la garantie de l'Etat	17 500
	Total pour le chapitre I	
	CHAPITRE II.	
	Intérêts sur cautionnements et consignations.	
201	Intérêts à bonifier sur les dépôts, consignations et cautionnements, en vertu de l'article 8 de la loi du 4 mai 1936 et de l'arrêté ministériel du 26 mai 1936	21 800
	Total pour le budget de la Dette Publique	

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 17 septembre 1956.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI:

Le Ministre des Finances,

H. LIEBAERT.

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.

(In duizendtallen frank.)

Total par chapitre — Total per hoofdstuk	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen
	Annuitelt per vierde in het begin van elk kwartaal tot en met 1986, te betalen aan het Gemeentekrediet van België wegens de last die de Staat ten deel valt in de betaling van de rente en van de aflossing van de lening van 300 miljoen frank door deze inrichting uitgegeven met het oog op de mobilisatie van de 5 % oorlogsschadettels uitgereikt aan de geteisterde steden en gemeenten (wet van 11 april 1927 en koninklijk besluit van 27 december 1935, art. 14). Annuitelt per vierde, in het begin van elk kwartaal door tussenkomst van het gemeentekrediet van België tot en met 1975 te betalen in afschrijving van 175 miljoen frank der leningen aangegaan door de gemeenten waarvan de financiële toestand op 31 december 1946 bijzonder bezwaard was en waarvan de Staat de last op zich genomen heeft (besluit van de Regent van 24 februari 1948). Gegarandeerde conversielening 1934-1959 van de Oostenrijkse Regering (besluitwet van 25 oktober 1934). Afkoop van de certificaten op naam, afgeleverd in vervanging van met verzet bezwaarde effecten van de Staatsschuld of ter beschikkingstelling van de opposanten van de tegenwaarde van dergelijke niet afgeloste effecten (in geval van niet aflevering van certificaten) (koninklijk besluit van 4 november 1921, besluiten van de Regent van 18 mei 1945 en van 15 april 1949). Betaling van de verjaarde coupons van obligatiën van de Rijksschuld, die vóór de verjaring door de houders niet konden verzilverd worden om reden van ambtsdaden. Subsidie aan het Strijdersfonds (wet van 10 augustus 1921)	194 195 196 197 198 199
15 944 771	ACHTSTE AFDELING. — Kosten van de dienst der diverse schulden en annuïteiten. Kosten van de dienst der diverse schulden en annuïteiten, alsmede voor deze betreffende leningen uitgegeven door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen, door de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid en door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor Oorlogsschade (betaling van de rente, aflossing, controle, vervaardiging, uitgifte en vernietiging van effecten, enz.); kosten van visa en controle door de Thesaurie van met waarborg van de Staat uitgegeven effecten. Totaal voor hoofdstuk I.	200
21 800	HOOFDSTUK II. Rente op borgtochten en consignatiën. Rente te vergoeden op de deposito's, consignatiën en borgstellingen, krachtens artikel 8 der wet van 4 mei 1936 en het ministerieel besluit van 26 mei 1936.	201
15 966 571	Totaal voor de Rijksschuldbegroting.	

Ons bekend en goedgekeurd om te worden gevoegd
bij Ons besluit van 17 september 1956.

BAUDOUIN.

VAN KONINGSWEGE :
De Minister van Financiën,
H. LIEBAERT.

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	Amortissement — Amortissable			Total par dette
			Intérêts du capital en circulation	Intérêts du capital amorti	Dotations de l'amortissement	
			Rente van het in omloop rijnde kapitaal	Rente van het afgelost kapitaal	Dotatie van de deigings	Totaal per schuld
		CHAPITRE PREMIER.				
		Service de la Dette proprement dite.				
		PREMIÈRE SECTION				
		Rentes et redevances.				
101		Arrérages de l'inscription au Grand-Livre des rentes créées sans expression de capital, portée au nom de S. G. le prince de Waterloo en vertu de l'arrêté royal du 3 juin 1817 et des conventions du 7 juin 1872, du 17 décembre 1896 et du 4 janvier 1902 (semestres au 1 ^{er} mai et au 1 ^{er} novembre 1957) ... fr.	»	»	»	»
102		Arrérages de l'inscription au Grand-Livre des rentes créées sans expression de capital, portée au nom de la Ville de Bruxelles en vertu de la loi du 4 décembre 1842 (semestres au 1 ^{er} juillet 1957 et au 1 ^{er} janvier 1958) ...	»	»	»	»
103		Rente annuelle à 3 % à titre d'indemnités du chef de servitudes aéronautiques (lois du 23 juin 1930 et du 17 mars 1936) ...	»	»	»	»
		Redevances dues au Gouvernement des Pays-Bas en vertu du Traité du 5 novembre 1842 et des conventions internationales du 31 octobre 1879, du 29 juin 1895 et du 8 mars 1902, approuvées respectivement par les lois du 29 avril 1880, du 11 septembre 1895 et du 24 mai 1902.				
104		Redevance pour l'entretien du canal de Terneuzen et de ses dépendances (art. 20 et 23 du dit Traité et art. 10 de la Convention du 31 octobre 1879, art. 12 de celle du 29 juin 1895 et art. 1 ^{er} de celle du 8 mars 1902) ...	»	»	»	»
105		Rachat des droits de fanal mentionnés au § 2 de l'article 18 du même Traité ...	»	»	»	»
		DEUXIÈME SECTION				
		Dettes à long terme exprimées en francs.				
106		Dette à 2 3/4 % dérivant de l'exécution des §§ 2 à 6 inclus de l'article 63 du Traité du 5 novembre 1842 : intérêts des obligations au porteur et arrérages des rentes nominatives (semestres au 1 ^{er} juillet 1957 et au 1 ^{er} janvier 1958 sur un capital de fr. 219 959 631,74) ...	5 499	»	»	5 499

**RIJSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.**

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS solicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 <i>Dépenses probables pour l'exercice 1955</i> — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955</i>	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
				EERSTE HOOFDSTUK. Dienst der eigenlijke Schuld. —		
				EERSTE AFDELING Renten en jaarrenten.		
81	81 81	»	»	Termijnen van de krachtens koninklijk besluit van 3 juni 1817 en verdragen van 7 juni 1872, 17 december 1896 en 4 januari 1902, ten name van Z. D. de Prins van Waterloo in het Grootboek geschreven rente zonder vermelding van kapitaal (semesters per 1 mei en per 1 november 1957).		101
300	300 300	»	»	Termijnen van renten ingeschreven op het Grootboek, gevestigd zonder uitdrukking van kapitaal, gesteld ten name van de stad Brussel krachtens de wet van 4 december 1842 (semesters per 1 juli 1957 en per 1 januari 1958).		102
90	90 90	»	»	3 % jaarrente als vergoeding uit hoofde van luchtvaartservituten (wetten van 23 juni 1930 en van 17 maart 1936).		103
				Jaarrenten verschuldigd aan de Regering der Nederlanden krachtens het Verdrag van 5 november 1842 en de internationale overeenkomsten van 31 oktober 1879, van 29 juni 1895 en van 8 maart 1902, respectievelijk goedgekeurd bij de wetten van 29 april 1880, van 11 september 1895 en van 24 mei 1902.		
1 277	1 277 1 244	»	»	Jaarrente voor onderhoud van het kanaal van Terneuzen en deszelfs aanhoortigheden (art. 20 en 23 van gemeld Verdrag en art. 10 van de Overeenkomst van 31 oktober 1879, art. 12 van die van 29 juni 1895 en art. 1 van die van 8 maart 1902).		104
136	136 132	»	»	Afkoop van de bakengelden vermeld in § 2 van artikel 18 van hetzelfde Verdrag.		105
				TWEEDE AFDELING. Schulden op lange termijn, luidend in frank.		
5 499	5 499	»	»	2 ½ % schuld voortvloeiende uit de uitvoering van §§ 2 tot en met 6 van artikel 63 van het Verdrag van 5 november 1842: renten van obligatiën aan toonder en verschenen termijnen van de renten op naam (semesters per 1 juli 1957 en per 1 januari 1958 op een kapitaal van fr. 219 959 631,74).		106

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	Amortissement — Amortisatie			Total par dette — Totaal per schuld
			Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop rijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgelost kapitaal	Dotation de l'amortissement — Dotatie van de deigings	
107		Dette à 3 %, 1^{re} série :				
	1 ^o	Intérêts à 3 % sur le capital de 227 433 675 francs en circulation au 30 avril 1956 (semestres au 1 ^{er} juillet 1957 et au 1 ^{er} janvier 1958).	6 823	»	»	
	2 ^o	Amortissement (mêmes semestres) :				
	a)	Dotation de 0,30 % sur le capital de 543 565 875 francs, émis primitivement au 30 avril 1956, déduction faite d'un capital de 3 644 600 francs éteint en exécution de la loi du 6 mars 1897	»	»	1 631	17 938
108	b)	Intérêts à 3 % sur le capital de 316 132 200 francs, amorti au 30 avril 1956, déduction faite du capital de 3 644 600 francs mentionné ci-dessus	»	9 484	»	
		Dette à 3 %, 2^e série :				
	1 ^o	Intérêts à 3 % sur le capital de fr. 1 290 973 582,22 en circulation au 30 avril 1956 (semestres au 1 ^{er} mai et au 1 ^{er} novembre 1957)	38 729	»	»	
	2 ^o	Amortissement (mêmes semestres) :				
109	a)	Dotation de 0,30 % sur le capital de fr. 3 039 023 682,22 émis primitivement au 30 avril 1956, déduction faite d'un capital de 724 500 francs éteint en exécution de la loi du 6 mars 1897	»	»	9 117	100 288
	b)	Intérêts à 3 % sur le capital de 1 748 050 100 francs, amorti au 30 avril 1956, déduction faite du capital de 724 500 francs mentionné ci-dessus	»	52 442	»	
		Dette à 3 %, 3^e série :				
	1 ^o	Intérêts à 3 % sur le capital de 101 503 500 francs en circulation au 30 avril 1956 (semestres au 1 ^{er} février et au 1 ^{er} août 1957)	3 045	»	»	
110	2 ^o	Amortissement (mêmes semestres) :				
	a)	Dotation de 0,30 % sur le capital de 257 987 800 francs, émis primitivement au 30 avril 1956, déduction faite d'un capital de 2 576 200 francs éteint en exécution de la loi du 6 mars 1897	»	»	774	8 514
	b)	Intérêts à 3 % sur le capital de 156 484 300 francs, amorti au 30 avril 1956, déduction faite du capital de 2 576 200 francs mentionné ci-dessus	»	4 695	»	
		Dette à 3 ½ % de 1937 :				
110	1 ^o	Intérêts à 3 ½ % sur le capital nominal de 2 129 494 000 francs en circulation au 30 avril 1956 (échéance du 1 ^{er} mars 1957)	74 533	»	»	
	2 ^o	Amortissement :				
	a)	Dotation de 0,50 % sur le capital nominal de 2 527 451 000 francs émis primitivement au 30 avril 1956	»	»	12 637	101 099
	b)	Intérêts à 3 ½ % sur le capital de 397 957 000 francs amorti au 30 avril 1956.	»	13 929	»	

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen Frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CREDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
17 938	17 938 17 938	»	»	3 % Schuld, 1^e reeks: Rente 3 % op het kapitaal van 227 433 675 frank in omloop per 30 april 1956 (semesters per 1 juli 1957 en per 1 januari 1958). Amortisatie (zelfde semesters): a) Dotatie van 0,30 % op het kapitaal van 543 565 875 frank, uitgegeven vóór 30 april 1956, na aftrekking van een kapitaal van 3 644 600 frank, afbetaald ter uitvoering van de wet van 6 maart 1897. b) Rente 3 % op het kapitaal van 316 132 200 frank, afgelost per 30 april 1956, na aftrekking van een kapitaal van 3 644 600 frank hierboven vermeld.	1 ^o	107
100 288	100 288 100 288	»	»	3 % Schuld, 2^e reeks: Rente 3 % op het kapitaal van fr. 1 290 973 582.22 in omloop per 30 april 1956 (semesters per 1 mei en 1 november 1957). Amortisatie (zelfde semesters): a) Dotatie van 0,30 % op het kapitaal van fr. 3 039 023 682.22, vóór 30 april 1956 uitgegeven, na aftrekking van een kapitaal van 724 500 frank, afbetaald ter uitvoering der wet van 6 maart 1897. b) Rente 3 % op het kapitaal van 1 748 050 100 frank, afgelost per 30 april 1956, na aftrekking van bovengemeld kapitaal van 724 500 frank.	1 ^o	
8 514	8 514 8 514	»	»	3 % Schuld, 3^e reeks: Rente 3 % op het kapitaal van 101 503 500 frank, in omloop per 30 april 1956 (semesters per 1 februari en per 1 augustus 1957). Amortisatie (zelfde semesters): a) Dotatie van 0,30 % op het kapitaal van 257 987 800 frank, uitgegeven vóór 30 april 1956, na aftrekking van een kapitaal van 2 576 200 frank, afbetaald ter uitvoering der wet van 6 maart 1897. b) Rente 3 % op het kapitaal van 156 484 300 frank, afgelost per 30 april 1956, na aftrekking van bovengemeld kapitaal van 2 576 200 frank.	1 ^o	109
101 099	101 099 101 099	»	»	3 ½ % Schuld van 1937: Rente 3 ½ % op het nominaal kapitaal van 2 129 494 000 frank in omloop per 30 april 1956 (vervaldag 1 maart 1957). Amortisatie: a) Dotatie van 0,50 % op het primitief per 30 april 1956 uitgegeven nominaal kapitaal van 2 527 451 000 frank. b) Rente 3 ½ % op het per 30 april 1956 afbetaald kapitaal van 397 957 000 frank.	1 ^o	
					2 ^o	110

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DESIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortissable		
		Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop zijnde kapitaal —	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgelost kapitaal —	Dotatie de l'amortissement — Dotatie van de delging —	Total par dette — Totaal per schuld —
		<i>Dette à 3 ½ % de 1943 :</i>			
111	1°	Intérêts à 3 ½ % sur le capital nominal de 2 899 580 000 francs en circulation au 30 avril 1956 (échéance du 15 avril 1957)	101 485	»	162 000
	2°	Amortissement :			
		a) Dotation de 1 % sur le capital nominal de 3 600 000 000 de francs émis primitivement au 30 avril 1956	»	36 000	
		b) Intérêts à 3 ½ % sur le capital de 700 420 000 francs amorti au 30 avril 1956.	» 24 515	»	
		<i>Dette 4 % unifiée, 1^{re} série :</i>			
112	1°	Intérêts à 4 % sur le capital nominal de fr. 6 497 025 877,50 en circulation au 30 avril 1956 (échéance du 1 ^{er} février 1957)	259 881	»	446 940
	2°	Amortissement :			
		a) Dotation de 1 % sur le capital nominal de fr. 8 938 789 877,50 émis primitivement au 30 avril 1956, déduction faite du capi- tal de 174 865 000 francs converti en dette 4 % unifiée 3 ^e série, non amortissable ...	»	89 388	
		b) Intérêts à 4 % sur le capital de 2 441 763 500 francs amorti au 30 avril 1956	» 97 671	»	
		<i>Dette 4 % unifiée, 2^e série :</i>			
113	1°	Intérêts à 4 % sur le capital nominal de 6 558 009 925 francs en circulation au 30 avril 1956 (échéance du 1 ^{er} août 1957)	262 320	»	454 349
	2°	Amortissement :			
		a) Dotation de 1 % sur le capital nominal de 9 086 977 925 francs émis primitivement au 30 avril 1956, déduction faite du capital de 159 787 000 francs, converti en dette 4 % unifiée 3 ^e série, non amortissable ...	»	90 870	
		b) Intérêts à 4 % sur le capital de 2 528 958 000 francs amorti au 30 avril 1956	» 101 159	»	
		<i>Dette 4 % unifiée (3^e série) non amortissable :</i>			
114		(En cas d'annulation d'une inscription nomi- native en dette à 4 %, 3 ^e série, les crédits correspondant aux arrérages de cette ins- cription pourront être transférés, selon le cas, aux articles 112 ou 113.)			
		Intérêts : Arrérages à 4 % sur le capital de 334 652 000 francs inscrit au Grand Livre de la Dette publique en exécution de l'arrêté royal du 26 mars 1936, n° 267 (échéances des 1 ^{er} février et 1 ^{er} août 1957)	13 387	»	13 387

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CREDITS alloués pour l'exercice 1956 <i>Dépenses probables pour l'exercice 1955</i> — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955</i>	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
162 000	162 000 162 000	»	»	3 ½ % Schuld van 1943 : Rente 3 ½ % op het nominaal kapitaal van 2 899 580 000 frank in omloop per 30 april 1956 (vervaldag 15 april 1957). Amortisatie : a) Dotatie van 1 % op het primitief per 30 april 1956 uitgegeven nominaal kapitaal van 3 600 000 000 frank. b) Rente 3 ½ % op het per 30 april 1956 afbetaalde kapitaal van 700 420 000 frank. Geünificeerde 4 % Schuld, 1^o reeks : Rente 4 % op het nominaal kapitaal van fr. 6 497 025 877,50, in omloop per 30 april 1956 (vervaldag 1 februari 1957). Amortisatie : a) Dotatie van 1 % op het primitief per 30 april 1956, uitgegeven nominaal kapitaal van fr. 8 938 789 877,50, na aftrekking van het in niet aflosbare geünificeerde 4 % Schuld, 3^e reeks, omgezette kapitaal van 174 865 000 frank. b) Rente 4 % op het per 30 april 1956 afbetaalde kapitaal van 2 441 763 500 frank. Geünificeerde 4 % Schuld, 2^o reeks : Rente 4 % op het nominaal kapitaal van 6 558 009 925 frank, in omloop per 30 april 1956 (vervaldag 1 augustus 1957). Amortisatie : a) Dotatie van 1 % op het primitief op 30 april 1956 uitgegeven nominaal kapitaal van 9 086 977 925 frank, na aftrekking van het in niet aflosbare geünificeerde 4 % Schuld, 3^o reeks, omgezette kapitaal van 159 787 000 frank. b) Rente 4 % op het per 30 april 1956 afbetaalde kapitaal van 2 528 958 000 frank. Geünificeerde 4 % schuld (3^e reeks) niet aflosbaar : (Bij annulatie van een inschrijving op naam in 4 % schuld, 3^o reeks, kunnen de met de rente dezer inschrijving overeenstemmende kredieten, volgens het geval, op artikelen 112 of 113 worden overgebracht). Rente : Rente 4 % op het kapitaal van 334 652 000 frank ingeschreven in het Grootboek der Staatsschuld, ter uitvoering van het koninklijk besluit van 26 maart 1936, n^o 267 (vervaldagen : 1 februari en 1 augustus 1957).	1 ^o 2 ^o	111
446 940	446 525 446 160	415	»		1 ^o 2 ^o	112
454 349	454 349 454 349	»	»		1 ^o 2 ^o	113
13 387	13 387 13 387	»	»			114

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	Amortissement — Amortissement			Total par dette
			Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop rijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgeioos: kapitaal	Dotation de l'amortissement — Dotatie van de deiging	
115	1 ^o	<i>Emprunt 4 % de la Libération :</i>				
		Intérêts à 4 % sur le capital nominal de 9 121 788 000 francs en circulation au 30 avril 1956 (échéance du 15 novembre 1957)	364 872	»	»	530 425
		<i>Amortissement :</i>				
		a) Dotation fixe de 1 % sur le capital nominal de 10 608 485 000 francs émis primitivement au 30 avril 1956	»	»	106 085	
116	2 ^o	b) Intérêts à 4 % sur le capital de 1 486 697 000 francs amorti au 30 avril 1956.	»	59 468	»	
		<i>Emprunt 4 ½ % de 1951 :</i>				
		Intérêts :				
		4 ½ % sur le capital nominal de 4 762 500 000 francs en circulation au 15 novembre 1957	214 313	»	»	531 813
117	2 ^o	<i>Amortissement :</i>				
		Remboursement au pair le 15 novembre 1957 d'un capital nominal de 317 500 000 francs par tirage au sort	»	»	317 500	
		<i>Emprunt 4 ½ % de 1952 :</i>				
		Intérêts :				
118	1 ^o	4 ½ % sur le capital nominal de 6 475 600 000 francs en circulation au 25 juin 1957	291 402	»	»	557 638
		<i>Amortissement :</i>				
		Remboursement à 101 % le 25 juin 1957 d'un capital nominal de 263 600 000 francs par tirage au sort	»	»	266 236	
		<i>Emprunt 4 ½ % 1952-1964 :</i>				
119	1 ^o	Intérêts :				
		4 ½ % sur le capital nominal de 7 636 800 000 francs en circulation au 1 ^{er} décembre 1957	343 656	»	»	657 564
		<i>Amortissement :</i>				
		Remboursement à 101 %, le 1 ^{er} décembre 1957, d'un capital nominal de 310 800 000 francs par tirage au sort	»	»	313 908	
120	2 ^o	<i>Emprunt 4 ½ % de 1953 :</i>				
		Intérêts :				
		4 ½ % sur le capital nominal de 3 995 900 000 francs en circulation au 1 ^{er} juin 1957	178 016	»	»	332 716
		<i>Amortissement :</i>				
121	1 ^o	Remboursement au pair, le 1 ^{er} juin 1957, d'un capital nominal de 154 700 000 francs par tirage au sort	»	»	154 700	

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijk uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
530 425	530 425 530 425	»	»	4 % Bevrijdingslening : Rente 4 % op het nominaal kapitaal van 9 121 788 000 frank in omloop per 30 april 1956 (vervaldag 15 november 1957). Aflossing : a) Vaste dotatie van 1 % op het primitief per 30 april 1956 uitgegeven nominaal kapitaal van 10 608 485 000 frank; b) Rente 4 % op het per 30 april 1956 afgeloste kapitaal van 1 486 697 000 frank.	1 ^o 2 ^o	115
531 813	546 100 560 388	»	14 287	4 ½ % Lening van 1951 : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 4 762 500 000 frank in omloop per 15 november 1957. Aflossing : Terugbetaling a pari, bij uitloting per 15 november 1957 van een nominaal kapitaal van 317 500 000 frank.	1 ^o 2 ^o	116
557 638	569 500 578 726	»	11 862	4 ½ % Lening van 1952 : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 6 475 600 000 frank in omloop per 25 juni 1957. Aflossing : Terugbetaling bij uitloting, tegen 101 %, per 25 juni 1957, van een nominaal kapitaal van 263 600 000 frank.	1 ^o 2 ^o	117
657 564	668 442 682 428	»	10 878	4 ½ % Lening 1952-1964 : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 7 636 800 000 frank in omloop per 1 december 1957. Aflossing : Terugbetaling tegen 101 %, bij uitloting per 1 december 1957, van een nominaal kapitaal van 310 800 000 frank.	1 ^o 2 ^o	118
332 716	339 677 346 639	»	6 961	4 ½ % Lening van 1953 : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 3 995 900 000 frank in omloop per 1 juni 1957. Aflossing : Terugbetaling a pari, bij uitloting, per 1 juni 1957 van een nominaal kapitaal van 154 700 000 frank.	1 ^o 2 ^o	119

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles		Littéra des développements		DESIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
				Amortissement — Amortisatie			
				Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop rijnde kapitaal —	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgelost kapitaal —	Dotation de l'amortissement — Dotatie van de deigings —	Total par dette — Totaal per schuld —
Emprunt 4 ½ % 1953-1968 :							
120	1 ^o	Intérêts :					
	4 ½ % sur le capital nominal de 6 175 000 000 de francs en circulation au 15 octobre 1957 ...		277 875	»	»	519 875	
2 ^o	Amortissement :						
		Remboursement au pair, le 15 octobre 1957, d'un capital nominal de 242 000 000 de francs par tirage au sort ...		»	»	242 000	
Emprunt 4 ½ % 1954-1972 :							
121	1 ^o	Intérêts :					
	4 ½ % sur le capital nominal de 10 938 000 000 de francs en circulation au 18 février 1957 ...		492 210	»	»	786 210	
2 ^o	Amortissement :						
		Remboursement au pair, le 18 février 1957, d'un capital nominal de 288 000 000 de francs par tirage au sort ...		»	»	288 000	
Emprunt 4.25 % 1954-1974 :							
122	1 ^o	Intérêts :					
	4.25 % sur le capital nominal de 6 294 000 000 de francs en circulation au 5 juillet 1957 ...		267 495	»	»	462 495	
2 ^o	Amortissement :						
		Remboursement au pair le 5 juillet 1957, d'un capital nominal de 195 000 000 de francs par tirage au sort ...		»	»	195 000	
Emprunt 4.25 % 1954-1974, 2 ^e série :							
123	1 ^o	Intérêts :					
	4.25 % sur le capital nominal de 8 398 000 000 de francs en circulation au 5 novembre 1957.		356 915	»	»	612 915	
2 ^o	Amortissement :						
		Remboursement au pair, le 5 novembre 1957, d'un capital nominal de 256 000 000 de francs par tirage au sort ...		»	»	256 000	
Emprunt 4 % 1955-1975 :							
124	1 ^o	Intérêts :					
	4 % sur le capital nominal de 6 387 000 000 de francs en circulation au 25 avril 1957 ...		255 480	»	»	440 480	
2 ^o	Amortissement :						
		Remboursement au pair, le 25 avril 1957, d'un capital nominal de 185 000 000 de francs par tirage au sort ...		»	»	185 000	

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRADITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
519 875	530 765 541 655	»	10 890	4 ½ % Lening 1953-1968 : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 6 175 000 000 frank in omloop per 15 oktober 1957. Aflossing : Terugbetaling à pari, bij uitloting, per 15 oktober 1957, van een nominaal kapitaal van 242 000 000 frank.	1° 2°	120
780 210	793 170 806 130	»	12 960	4 ½ % Lening 1954-1972 : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 10 miljard 938 000 000 frank in omloop per 18 februari 1957. Aflossing : Terugbetaling à pari, bij uitloting, per 18 februari 1957 van een nominaal kapitaal van 288 000 000 frank.	1° 2°	121
462 495	462 443 462 050	52	»	4,25 % Lening 1954-1974 : Rente : 4,25 % op het nominaal kapitaal van 6 294 000 000 frank in omloop per 5 juli 1957. Aflossing : Terugbetaling à pari, bij uitloting, per 5 juli 1957, van een nominaal kapitaal van 195 000 000 frank.	1° 2°	122
612 915	612 328 612 315	587	»	4,25 % Lening 1954-1974, 2° reeks : Rente : 4,25 % op het nominaal kapitaal van 8 398 000 000 frank in omloop per 5 november 1957. Aflossing : Terugbetaling à pari, bij uitloting, per 5 november 1957, van een nominaal kapitaal van 256 000 000 frank.	1° 2°	123
440 480	440 600 »	»	120	4 % Lening 1955-1975 : Rente : 4 % op het nominaal kapitaal van 6 387 000 000 frank, in omloop per 25 april 1957. Aflossing : Terugbetaling à pari, bij uitloting, per 25 april 1957, van een nominaal kapitaal van 185 miljoen frank.	1° 2°	124

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles		Littérature des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortisation			Total par dette
			Intérêts du capital en circulation Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti Rente van het afgehoest kapitaal	Dotation de l'amortissement Dotatie van de delging	Totaal per schuld
		<i>Emprunt 4 ¼ % 1956-1971 :</i>				
125	1 ^o	Intérêts :				
		4 ¼ % sur le capital de 5 427 000 000 de francs en circulation au 30 avril 1956 (échéance du 15 janvier 1957)	230 648	»	»	
	2 ^o	Amortissement :				
		a) Dotation fixe de 2,75 % sur le capital nominal de 5 436 millions de francs émis	»	»	149 490	380 520
		b) Intérêts à 4 ¼ % sur le capital de 9 millions de francs amorti au 30 avril 1956	»	382	»	
126	1 ^o	<i>Emprunt 4 ¼ % 1956-1973 de 3 500 000 000 de francs :</i>				
		Intérêts :				
		4 ¼ % sur le capital nominal de 3 500 000 000 de francs (échéance au 1 ^{er} juillet 1957)	148 750	»	»	
	2 ^o	Dotation d'amortissement : 2,75 % sur le capital nominal de 3 500 000 000 de francs	»	»	96 250	245 000
127	1 ^o	<i>Service de l'emprunt 4 % à lots, d'un milliard de francs, émis en 1921 par la Fédération des Coopératives pour Dommages de Guerre (loi du 2 janvier 1921).</i>				
		Intérêts :				
		4 % sur le capital de 930 825 000 francs (échéance du 10 janvier 1957)	37 233	»	»	47 100
	2 ^o	Remboursement au pair ou par lots	»	»	9 867	
128	1 ^o	<i>Service de l'emprunt à lots, d'un milliard de francs, émis en 1922 par la Fédération des Coopératives pour Dommages de Guerre (loi du 8 avril 1922).</i>				
		Intérêts : échéance du 1 ^{er} juin 1957 :				
		a) 4 % sur un capital de 983 853 675 francs des obligations transformées ... fr.	39 354 000 »			
		b) 5 % sur le capital de 1 151 500 francs des obligations estampillées	58 000 »	39 412	»	
	2 ^o	Amortissement au 1 ^{er} juin 1957 :				
		25 obligations remboursables par lots	5 000 000 »			49 936
		17 575 obligations remboursables sur la base de fr. 312,50	5 524 000 »	»	10 524	
129	1 ^o	<i>Service de l'emprunt à lots, d'un milliard de francs, émis en 1923, par la Fédération des Coopératives pour Dommages de Guerre (loi du 11 mai 1923 et arrêté royal du 13 mars 1956).</i>				
		Intérêts : échéance du 15 juin 1957 :				
		4 % sur le capital nominal de 1 011 580 500 francs.	40 463	»	»	
	2 ^o	Amortissement au 15 juin 1957 :				
		94 obligations remboursables par lots : fr.	6 000 000 »			51 634
		4 496 obligations remboursables à 150 francs	5 171 000 »	»	11 171	

**RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.**

(In duizendtallen frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CREDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
380 520	»	380 520	»	4 ¼ % Lening 1956-1971 : Rente : 4 ¼ % op het kapitaal van 5 427 000 000 frank in omloop op 30 april 1956 (vervaldag 15 januari 1957). Aflossing : a) Vaste dotatie van 2,75 % op het uitgegeven nominaal kapitaal van 5 436 miljoen frank; b) Rente tegen 4 ¼ % op het op 30 april 1956 afgelost kapitaal van 9 miljoen frank.	1 ^o 2 ^o	125
245 000	»	245 000 »	»	4 ¼ % Lening 1956-1973 van 3 500 000 000 frank. Rente : 4 ¼ % op een nominaal kapitaal van 3 500 mil- joen frank (vervaldag op 1 juli 1957). Aflossingsdotatie : 2,75 % op een nominaal ka- pitaal van 3 500 000 000 frank.	1 ^o 2 ^o	126
47 100	47 097 47 097	3	»	Dienst van de 4 % totlenening, groot één mil- jard frank, in 1921 uitgegeven door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor Oorlogsschade (wet van 2 januari 1921). Rente : 4 % op een kapitaal van 930 825 000 frank (ver- valdag 10 januari 1957). Aflossing à pari of met loten.	1 ^o 2 ^o	127
49 936	49 889 49 854	47	»	Dienst van de totlenening groot één miljard frank, in 1922 uitgegeven door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor Oorlogs- schade (wet van 8 april 1922). Rente : vervaldag 1 juni 1957 : a) 4 % op 983 853 675 frank kapitaal der omgevormde obligatiën fr. 39 354 000 » b) 5 % op 1 151 500 frank, kapitaal der afgestempelde obligatiën 58 000 » Aflossing per 1 juni 1957 : 25 obligatiën terugbetaalbaar met loten fr. 5 000 000 » 17 575 obligatiën terugbetaal- baar op de basis van fr. 312,50 5 524 000 »	1 ^o 2 ^o	128
51 634	49 945 49 916	1 689	»	Dienst van de totlenening groot één miljard frank, in 1923 uitgegeven door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor Oorlogs- schade (wet van 11 mei 1923 en koninklijk besluit van 13 maart 1956). Rente : vervaldag 15 juni 1957 : 4 % op 1 011 580 500 frank, nominaal kapitaal. Aflossing per 15 juni 1957 : 94 obligatiën terugbetaalbaar met loten fr. 6 000 000 » 4 496 obligatiën terugbetaal- baar met 1 150 frank 5 171 000 »	1 ^o 2 ^o	129

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Lettre des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortisatie		
		Intérêts du capital en circulation	Intérêts du capital amorti	Dotations de l'amortissement	Total par dette
		Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Rente van het afgehoofd kapitaal	Dotatie van de afsluiting	Totaal per schuld
		—	—	—	—
130		<i>Emprunt à lots d'un milliard de francs de 1932 (arrêté royal du 10 mars 1932) :</i>			
	1 ^o	Intérêts : échéance du 15 mars 1957 :			
	a)	4 % sur le capital de 965 130 600 francs des obligations transformées . fr.	38 606 000 »		
	b)	5 % sur le capital de 403 000 francs des obligations estampillées	20 000 »		
131	2 ^o	Amortissement au 15 mars 1957 :			
		1 440 obligations remboursables par lots fr.	5 000 000 »		49 946
		10 990 obligations remboursables à 575 francs	6 320 000 »	11 320	
		<i>Emprunt à lots de 1933 de 1 500 000 000 de francs (arrêté royal du 1^{er} septembre 1933) :</i>			
132	1 ^o	Intérêts : échéance du 1 ^{er} octobre 1957 :			
	a)	4 % sur le capital de fr. 1 460 347 350 des obligations transformées . . . fr.	58 414 000 »		
	b)	5 % sur le capital de 713 000 francs des obligations estampillées	36 000 »		
	2 ^o	Amortissement : 1 ^{er} octobre 1957 :			
133		1 120 obligations remboursables par lots fr.	7 500 000 »		72 980
		6 695 obligations remboursables par 1 050 francs	7 030 000 »	14 530	
	1 ^o	<i>Emprunt à lots de 1938 de 1 milliard de francs (arrêté royal du 10 octobre 1938) :</i>			
		Intérêts : échéance du 15 octobre 1957 :			
132		4 % sur le capital de 945 710 000 francs	37 829		
	2 ^o	Amortissement : 15 octobre 1957 :			
		1 440 obligations remboursables par lots fr.	5 000 000 »		47 764
		9 870 obligations remboursables par 500 francs	4 935 000 »	9 935	
133	1 ^o	<i>Emprunt à lots de 2 500 millions de francs, de 1941 (arrêté du 8 novembre 1941) :</i>			
		Intérêts : échéance du 1 ^{er} décembre 1957 :			
		4 % sur le capital de 2 388 070 000 francs	95 523		
	2 ^o	Amortissement : remboursement par lots de 460 obligations désignées par les tirages au sort trimestriels de mars, juin, septembre et décembre 1957 fr.	6 000 000 »		120 803
133		Remboursement au pair de 19 280 obligations le 15 décembre 1957	19 280 000 »	25 280	
			»	»	

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
49 946	49 878 49 824	68	»	<i>Lotenlening groot één miljard frank van 1932</i> (koninklijk besluit van 10 maart 1932) : Rente : vervaldag 15 maart 1957 : a) 4 % op 965 130 600 frank, kapitaal der omgevormde obligatiën fr. 38 606 000 » b) 5 % op 403 000 frank, kapitaal der afgestempelde obligatiën 20 000 » Aflossing per 15 maart 1957 : 1 440 obligatiën terugbetaal- baar met loten fr. 5 000 000 » 10 990 obligatiën terugbetaal- baar met 575 frank 6 320 000 » <i>Lotenlening van 1933 groot 1 500 000 000 frank</i> (koninklijk besluit van 1 september 1933) : Rente : vervaldag 1 oktober 1957 : a) 4 % op fr. 1 460 347 350 kapitaal der omgevormde obligatiën fr. 58 414 000 » b) 5 % op 713 000 frank, kapitaal der afgestempelde obligatiën 36 000 » Aflossing per 1 oktober 1957 : 1 120 obligatiën aflosbaar met loten fr. 7 500 000 » 6 695 obligatiën terugbetaal- baar met 1 050 frank 7 030 000 » <i>Lotenlening van 1938 groot 1 miljard frank.</i> (koninklijk besluit van 10 oktober 1938) : Rente : vervaldag 15 oktober 1957 : 4 % op het kapitaal van 945 710 000 frank. Aflossing per 15 oktober 1957 : 1 440 obligatiën terugbetaal- baar met loten fr. 5 000 000 » 9 870 obligatiën terugbetaal- baar met 500 frank 4 935 000 » <i>Lotenlening groot 2 500 miljoen frank van 1941</i> (besluit van 8 november 1941) : Rente : vervaldag 1 december 1957 : 4 % op het kapitaal van 2 388 070 000 frank. Aflossing : terugbetaling met loten van 460 obligatiën aangewezen bij de driemaandelijke uitlotingen van maart, juni, september en december 1957 fr. 6 000 000 » Terugbetaling a pari, per 15 december 1957 van 19 280 obligatiën 19 280 000 »	1 ^o	130
72 980	72 899 72 823	81	»		2 ^o	
47 764	47 766 47 766	»	2		1 ^o	131
					2 ^o	132
120 803	120 792 120 802	11	»		1 ^o	133
					2 ^o	

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	Amortissement — Amortissable			Total par dette
			Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop rijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgeslo- ten kapitaal	Dotacion de l'amortissement — Dotatie van de afschrij- ving	
						Totaal per schuld
		<i>Emprunt à lots de 1953 de 3 ½ milliards de francs :</i>				
134	1 ^o	Intérêts : échéance du 1 ^{er} avril 1957 :				
		2 % sur le capital de 3 236 000 000 de francs ...	64 720	»	»	
	2 ^o	Amortissement :				
		Remboursement des obligations sorties aux tira- ges des mois de décembre 1956 à novembre 1957 :				252 632
		88 obligations remboursables par lots ... fr. 100 000 000 »	»	»	187 912	
		87 912 obligations rembour- sables au pair ... 87 912 000 »				
135		<i>Emprunt à lots de l'Exposition 1958 :</i>				
	1 ^o	Intérêts : échéance du 1 ^{er} avril 1957 :				
		2 % sur le capital de 1 200 millions de francs ...	24 000	»	»	
	2 ^o	Amortissement :				
		Remboursement des obligations sorties au tirages des mois de décembre 1956 à novembre 1957 :				39 864
		36 obligations remboursables par lots ... fr. 12 300 000 »	»	»	15 864	
		3 564 obligations rembour- sables au pair ... 3 564 000 »				
136		<i>Somme à verser par l'Etat à la Société Nationale des Chemins de fer belges pour l'intérêt fixe et l'amortissement des actions privilégiées de ladite Société émises en exécution de l'arrêté royal du 31 juillet 1926.</i>				
	1 ^o	Intérêts : échéance au 1 ^{er} septembre 1957 :				
		a) 6 % sur le capital des tran- ches suisse et hollandaise de 315 000 000 de francs. 18 900 000 »	145 587	»	»	
		b) 6 % sur le capital de 44 349 000 francs des ac- tions estampillées de la tranche belge ... 2 660 940 »				
		c) 4 % sur le capital de 3 100 651 000 francs des actions transformées ... 124 026 040 »				
	2 ^o	Amortissement :				
		Rachat au-dessous du pair, ou remboursement au pair au 1 ^{er} septembre 1957 par tirage au sort d'un capital nominal de 77 000 000 de francs.				222 587
		Tranches belges : amortisse- ment de l'année 1957 au pair ... fr. 69 000 000 »	»	»	77 000	
		Tranches étrangères : amortis- sement de l'année 1957 au pair ... 8 000 000 »				

RIJSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — <i>KREDIETEN</i> aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 <i>Dépenses</i> probables pour l'exercice 1955 — <i>KREDIETEN</i> verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
252 632	254 392 255 476	»	1 760	<i>Lotenlening van 1953 groot 3 ½ miljard frank :</i> Rente : vervalddag van 1 april 1957 : 2 % op het kapitaal van 3 236 000 000 frank. Aflossing : Terugbetaling van de bij de uitlotingen der maanden december 1956 tot november 1957 uitgekomen obligatiën : 88 obligatiën terugbetaal- baar met loten . . . fr. 100 000 000 » 87 912 obligatiën terugbe- taalbaar à pari 87 912 000 » <i>Lotenlening van de Tentoonstelling 1958 :</i> Rente : vervalddag van 1 april 1957 : 2 % op het kapitaal van 1 200 miljoen frank. Aflossing : Terugbetaling van de bij de uitlotingen der maanden december 1956 tot november 1957 uitgekomen obligatiën : 36 obligatiën terugbetaal- baar met loten . . . fr. 12 300 000 » 3 564 obligatiën terugbe- taalbaar à pari 3 564 000 » <i>Som door de Staat aan de Nationale Maat-</i> <i>schappij der Belgische Spoorwegen af te dra-</i> <i>gen voor de vaste rente en de aflossing der</i> <i>preferente aandelen van gemelde Maatschap-</i> <i>pij, uitgegeven ter uitvoering van het konink-</i> <i>lijk besluit van 31 juli 1926.</i> Rente : vervalddag 1 september 1957 : a) 6 % op het kapitaal der Zwitserse en der Neder- landse klasse ten bedrage van 315 000 000 frank. fr. 18 900 000 » b) 6 % op 44 349 000 frank, kapitaal der afgestempelde aandelen van de Belgische klasse 2 660 940 » c) 4 % op 3 100 651 000 frank, kapitaal der omgevormde aandelen 124 026 040 » Aflossing : Inkoop beneden pari, of terugbetaling a pari, per 1 september 1957 bij loting van een kapi- taal groot nominaal 77 000 000 frank. Belgische klassen : aflossing over het jaar 1957 a pari fr. 69 000 000 » Buitenlandse klassen : aflos- sing over het jaar 1957 a pari 8 000 000 »	1 ^o 2 ^o 134	
39 864	»	39 864	»	Rente : vervalddag 1 september 1957 : a) 6 % op het kapitaal der Zwitserse en der Neder- landse klasse ten bedrage van 315 000 000 frank. fr. 18 900 000 » b) 6 % op 44 349 000 frank, kapitaal der afgestempelde aandelen van de Belgische klasse 2 660 940 » c) 4 % op 3 100 651 000 frank, kapitaal der omgevormde aandelen 124 026 040 » Aflossing : Inkoop beneden pari, of terugbetaling a pari, per 1 september 1957 bij loting van een kapi- taal groot nominaal 77 000 000 frank. Belgische klassen : aflossing over het jaar 1957 a pari fr. 69 000 000 » Buitenlandse klassen : aflos- sing over het jaar 1957 a pari 8 000 000 »	1 ^o 2 ^o 135	
222 587	224 183 226 865	»	1 596	<i>Lotenlening van 1953 groot 3 ½ miljard frank :</i> Rente : vervalddag van 1 april 1957 : 2 % op het kapitaal van 3 236 000 000 frank. Aflossing : Terugbetaling van de bij de uitlotingen der maanden december 1956 tot november 1957 uitgekomen obligatiën : 88 obligatiën terugbetaal- baar met loten . . . fr. 100 000 000 » 87 912 obligatiën terugbe- taalbaar à pari 87 912 000 » <i>Lotenlening van de Tentoonstelling 1958 :</i> Rente : vervalddag van 1 april 1957 : 2 % op het kapitaal van 1 200 miljoen frank. Aflossing : Terugbetaling van de bij de uitlotingen der maanden december 1956 tot november 1957 uitgekomen obligatiën : 36 obligatiën terugbetaal- baar met loten . . . fr. 12 300 000 » 3 564 obligatiën terugbe- taalbaar à pari 3 564 000 » <i>Som door de Staat aan de Nationale Maat-</i> <i>schappij der Belgische Spoorwegen af te dra-</i> <i>gen voor de vaste rente en de aflossing der</i> <i>preferente aandelen van gemelde Maatschap-</i> <i>pij, uitgegeven ter uitvoering van het konink-</i> <i>lijk besluit van 31 juli 1926.</i> Rente : vervalddag 1 september 1957 : a) 6 % op het kapitaal der Zwitserse en der Neder- landse klasse ten bedrage van 315 000 000 frank. fr. 18 900 000 » b) 6 % op 44 349 000 frank, kapitaal der afgestempelde aandelen van de Belgische klasse 2 660 940 » c) 4 % op 3 100 651 000 frank, kapitaal der omgevormde aandelen 124 026 040 » Aflossing : Inkoop beneden pari, of terugbetaling a pari, per 1 september 1957 bij loting van een kapi- taal groot nominaal 77 000 000 frank. Belgische klassen : aflossing over het jaar 1957 a pari fr. 69 000 000 » Buitenlandse klassen : aflos- sing over het jaar 1957 a pari 8 000 000 »	1 ^o 2 ^o 136	

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortissable		
		Intérêts du capital en circulation	Intérêts du capital amorti	Dotation de l'amortissement	Total par dette
		Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Rente van het afgevoerd kapitaal	Dotatie van de deiging	Totaal per schuld
		<i>Service des intérêts et de l'amortissement des obligations à 4 % émises par la Société anonyme « Lloyd Royal belge » et dont la charge a été reprise par l'État belge (loi du 10 août 1923).</i>			
137	1 ^o	Intérêts :			
		Semestre au 1 ^{er} juillet 1957 fr. 189 000 »	362	»	
		Semestre au 1 ^{er} janvier 1958 . 173 000 »			
	2 ^o	Amortissement :			1 149
		Rachat au-dessous du pair ou remboursement au pair au 1 ^{er} juillet 1957 par tirage au sort d'un capital nominal de 787 000 francs	»	787	
		<i>Emprunt 3 ½ % de l'Assainissement monétaire, y compris les intérêts afférents aux exercices antérieurs (loi du 18 octobre 1945).</i>			
138	1 ^o	Intérêts :			
		Année d'intérêt à 3 ½ % au 1 ^{er} janvier 1958 sur le capital de 14 500 540 000 francs présumé en circulation à cette date. fr. 507 519 000 »	511 719	»	
		Prorata d'intérêt moyen de 6 mois à 3 ½ % l'an sur un capital de 240 000 000 de francs présumé racheté en 1957 4 200 000 »			
	2 ^o	Amortissement :			1 570 575
		Remboursement au 1 ^{er} janvier 1958 de la moitié de la tranche libérée le 1 ^{er} juillet 1954 ...	»	1 058 856	
		<i>Obligations remises à la Caisse d'Épargne et de Retraite en remplacement d'obligations de dettes congolaises détenues par elle (arrêté du Régent du 9 septembre 1948).</i>			
139	1 ^o	Intérêts : semestres aux 1 ^{er} avril et 1 ^{er} octobre 1957 :			
		a) Dette à 4 % 1947-1981 :	76 119	»	
		4 % sur 550 464 000 francs. 22 018 560 »			
		b) Dette à 4 % 1947-1997 :			
		4 % sur 805 504 000 francs. 32 220 160 »			
		c) Dette à 3 ½ % 1947-1997 :			104 469
		3 ½ % sur 625 143 000 francs 21 880 005 »			
	2 ^o	Amortissement au 1 ^{er} octobre 1957 :			
		a) Dette à 4 % 1947-1981. fr. 13 218 000 »	»	28 350	
		b) Dette à 4 % 1947-1997. . . 8 069 000 »			
		c) Dette à 3 ½ % 1947-1997 . 7 063 000 »			

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — <i>KREDIETEN</i> aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 — Dépenses probables pour l'exercice 1955 — <i>KREDIETEN</i> vorleend voor het dienstjaar 1956 — Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
1 149	48 1 150	1	»	<i>Rente- en aflossingsdienst van de 4 % obligatiën uitgegeven door de Naamloze Vennootschap «Lloyd Royal belge», waarvan de last door de Belgische Staat overgenomen werd (wet van 10 augustus 1923).</i> Rente : Semester per 1 juli 1957 . fr. 189 000 » Semester per 1 januari 1958 . 173 000 » Aflossing : Inkoop beneden pari, of terugbetaling a pari, per 1 juli 1957 bij loting van een kapitaal groot nominaal 787 000 frank. <i>Muntsaneringslening 3 ½ %, er inbegrepen de rente betreffende vroegere dienstjaren (wet van 18 oktober 1945).</i> Rente : Eén jaar rente à 3 ½ % per 1 januari 1958 op het op die datum, in omloop verondersteld kapitaal van 14 500 540 000 frank fr. 507 519 000 » Gemiddeld renteporata van 6 maand à 3 ½ % 's jaars op een in 1957 verondersteld ingekocht kapitaal van 240 000 000 frank 4 200 000 » Aflossing : Terugbetaling per 1 januari 1958 van de helft van de per 1 juli 1954 vrijgegeven tranche. <i>Obligatiën afgegeven aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas in vervanging van de obligatiën van de Congolese schuld in haar bezit (besluit van de Regent dd. 9 september 1948).</i> Rente : semesters per 1 april en 1 oktober 1957 : a) 4 % schuld 1947-1981 : 22 018 560 » 4 % op 550 464 000 frank . b) 4 % schuld 1947-1997 : 32 220 160 » 4 % op 805 504 000 frank . c) 3 ½ % schuld 1947-1997 : 21 880 005 » 3 ½ % op 625 143 000 frank Aflossing per 1 oktober 1957 : a) 4 % schuld 1947-1981 . fr. 13 218 000 » b) 4 % schuld 1947-1997 8 069 000 » c) 3 ½ % schuld 1947-1997 . 7 063 000 »	1 ^o 137 2 ^o 1 ^o 138 2 ^o 1 ^o 139 2 ^o	
1 570 575	1 618 143 1 775 523	»	47 568			
104 469	104 469 104 469	»	»			

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortisatie		
		Intérêts du capital en circulation — <i>Rente van het in omloop zijnde kapitaal</i>	Intérêts du capital amorti — <i>Rente van het afgesloten kapitaal</i>	Dotations de l'amortissement: — <i>Dotaties van de afgeving</i>	Total par dette — <i>Totaal per schuld</i>
		<i>Dette 4 ½ % à 10 ans, 1954-1964 :</i>			
140	1 ^o	Intérêts : 4 ½ % sur le capital nominal de 1 040 000 000 de francs, en circulation au 1 ^{er} avril 1957 ...	46 800	»	176 800
	2 ^o	Amortissement : Remboursement au pair, le 1 ^{er} avril 1957 de 1/10 du capital nominal émis ...	»	130 000	
141		Amortissement de la dette consolidée de l'Etat envers la Banque Nationale de Belgique (loi du 28 juillet 1948) ...	»	205 000	205 000
TROISIÈME SECTION					
Bons du Trésor en francs.					
142		<i>Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ½ % de 1942 à 15 ans au plus (1^{re} série).</i>			
		<i>Echéance du 1^{er} juin 1957 :</i>			
		3 ½ % sur un capital nominal de 553 701 000 francs ...	19 380	»	19 380
143		<i>Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ½ % de 1942 à 15 ans au plus (2^e série).</i>			
		<i>Echéance du 1^{er} décembre 1957 :</i>			
		3 ½ % sur un capital nominal de 563 166 000 francs ...	19 711	»	19 711
144		<i>Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1943, à 5, 10, 15 ou 20 ans.</i>			
		<i>Echéance du 15 octobre 1957 :</i>			
		4 % sur un capital nominal de 2 663 840 000 francs ...	106 554	»	106 554
145		<i>Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1947 à 5 ou à 10 ans.</i>			
		<i>Echéance du 1^{er} juillet 1957 :</i>			
		4 % sur un capital nominal de 967 941 000 francs ...	38 718	»	38 718

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 <i>Dépenses probables pour l'exercice 1955</i> — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955</i>	DIFFERENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
176 800	182 650 188 500	»	5 850	4 ½ % Schuld 1954-1964, met 10 jaar looptijd : Rente : 4 ½ % op het nominaal kapitaal van 1 040 000 000 frank, in omloop per 1 april 1957. Aflossing : Terugbetaling à pari, per 1 april 1957, van ⅓ van het uitgegeven nominaal kapitaal. Aflossing van de geconsolideerde schuld van de Staat tegenover de Nationale Bank van België (wet van 28 juli 1948).	1° 2°	140 141
205 000	195 000 »	10 000	»			
DERDE AFDELING Schatkistbiljetten in frank.						
19 380	19 380 19 380	»	»	Rente van de 3 ½ % Schatkistcertificaten van 1942 met ten hoogste 15 jaar looptijd (1° reeks). Vervaldag 1 juni 1957 : 3 ½ % op een nominaal kapitaal van 553 701 000 frank. Rente van de 3 ½ % Schatkistcertificaten van 1942 met ten hoogste 15 jaar looptijd (2° reeks). Vervaldag 1 december 1957 : 3 ½ % op een nominaal kapitaal van 563 166 000 frank. Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1943, met 5, met 10, met 15 of met 20 jaar looptijd. Vervaldag 15 oktober 1957 : 4 % op een nominaal kapitaal van 2 663 840 000 frank. Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1947 met 5 of 10 jaar looptijd. Vervaldag 1 juli 1957 : 4 % op een nominaal kapitaal van 967 941 000 frank.		142 143 144 145
19 711	19 711 19 711	»	»			
106 554	106 554 106 554	»	»			
38 718	38 718 38 718	»	»			

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement	Amortissable	
		Intérêts du capital en circulation	Intérêts du capital amorti	Dotations de l'amortissement	Total par dette
		Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Rente van het afgelost kapitaal	Dotatie van de delging	Totaal per schuld
146		Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1948 à 5 ou à 10 ans.			
		Echéance du 1 ^{er} juin 1957 :			
		4 % sur un capital nominal de 3 674 823 000 francs fr.	146 993	»	146 993
147		Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % de 1949.			
		Echéance du 15 avril 1957 :			
		4 % sur un capital nominal de 8 292 255 000 francs fr.	331 691	»	331 691
148		Intérêts des certificats de Trésorerie 4 % à 5 ans de 1954.			
		Echéance du 15 mars 1957 :			
		4 % sur un capital nominal de 1 574 348 000 francs fr.	62 974	»	62 974
149		Intérêts des certificats de Trésorerie 3,75 % à 5 ans de 1954.			
		Echéance du 20 juillet 1957 :			
		3,75 % sur un capital nominal de 875 443 000 francs fr.	32 830	»	32 830
»		Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ½ % à 3 ans.	»	»	»
150		Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ¼ % à 3 ans.			
		Echéance du 1 ^{er} février 1957 :			
		3 ¼ % sur un capital de 591 400 000 francs ...	19 221	»	19 221
151		Intérêts des certificats de Trésorerie 3 ¼ % à 2 ans et 3 ½ % à 3 ans.			
		Echéances de 1957 :			
		3 ¼ % sur un capital nominal de 1 088 475 000 francs. fr. 35 376 000 »			
		3 ½ % sur un capital nominal de 1 088 575 000 francs ... 39 461 000 »	74 837	»	74 837

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
146 993	146 993 146 993	»	»	Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1948 met 5 of met 10 jaar looptijd. Vervaldag 1 juni 1957 : 4 % op een nominaal kapitaal van 3 674 823 000 frank.		146
331 691	331 891 332 000	»	200	Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1949. Vervaldag 15 april 1957 : 4 % op een nominaal kapitaal van 8 292 255 000 frank.		147
62 974	62 974 62 974	»	»	Rente van de 4 % Schatkistcertificaten van 1954 met 5 jaar looptijd. Vervaldag 15 maart 1957 : 4 % op een nominaal kapitaal van 1 574 348 000 frank.		148
32 830	32 830 32 830	»	»	Rente van de 3,75 % Schatkistcertificaten van 1954, met 5 jaar looptijd. Vervaldag 20 juli 1957 : 3,75 % op een nominaal kapitaal van 875 443 000 frank.		149
»	11 459 12 005	»	11 459	Rente van de 3 ½ % Schatkistcertificaten met 3 jaar looptijd. Rente van de 3 ¼ % Schatkistcertificaten met 3 jaar looptijd.		»
19 221	74 409 108 229	»	55 188	Vervaldag 1 februari 1957 : 3 ¼ % op een nominaal kapitaal van 591 400 000 frank.		150
74 837	29 934	44 903	»	Rente van de 3 ¼ % Schatkistcertificaten met 2 jaar en van de 3 % dito met 3 jaar looptijd. Vervaldagen in 1957. 3 ¼ % op een nominaal kapitaal van 1 088 475 000 frank. 35 376 000 » 3 % op een nominaal kapitaal van 1 088 575 000 frank. 39 461 000 »		151

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	Amortissement — Amortissable			
			Intérêts du capital en circulation <i>Rente van het in omloop rijnde kapitaal</i>	Intérêts du capital amorti <i>Rente van het afgelost kapitaal</i>	Dotation de l'amortissement <i>Dotatie van de afgelging</i>	Total par dette <i>Totaal per schuld</i>
152		Intérêts des certificats spéciaux U.E.P.	»	»	»	»
		Allocation spéciale destinée au remboursement des Bons du Trésor et certificats de Trésor- erie émis au-dessous du taux de rembour- sement	»	»	170 080	170 080
QUATRIÈME SECTION						
Dettes à long terme exprimées en monnaies étrangères.						
§ 1. — EMPRUNTS PLACÉS DANS LE PUBLIC.						
<i>Emprunt à 3 ½ % de H. P.-B. 48 000 000 (loi et arrêté royal du 29 avril 1937).</i>						
153	1 ^o	Intérêts : Semestre au 1 ^{er} mai 1957 : 1,75 % sur un capital nomi- nal de 32 167 200 francs suisses	562 926 »			
		Semestre au 1 ^{er} novembre 1957 : 1,75 % sur un capital nomi- nal de 31 509 600 francs suisses	551 418 »			
		Fr.s. 1 114 344 »	13 093	»	»	20 820
	2 ^o	Amortissement : Remboursement au pair au 1 ^{er} mai 1957 d'un capital nominal de 657 600 francs suisses.	»	»	7 727	
<i>Emprunt de conversion 4 % 1936 de £ 8 600 000 (arrêté royal du 13 février 1936).</i>						
154	1 ^o	Intérêts : semestres au 1 ^{er} mai et au 1 ^{er} novem- bre 1957 : 4 % sur un capital nominal de £ 3 470 000	138 800 »	19 571	»	66 693
	2 ^o	Amortissement : Dotation d'amortissement cumulative de 1 ½ % à affecter à des rachats d'obligations au- dessous du pair ou au remboursement au pair au 1 ^{er} novembre 1957 par tirage au sort :				
		a) Dotation fixe de 1 ½ % du capital émis	129 000 »	»	18 189	
		b) Intérêts des capitaux amortis : 4 % sur £ 5 130 000	205 200 »	28 933	»	
		Ensemble	£ 334 200 »			

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

	CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
			Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
»	16 790 51 158	»	»	16 790	Rente van de speciale E.B.U.-certificaten.	»	152
170 080	170 130 112 027	»	»	50	Speciale toelage tot aflossing van de Schatkist- biljetten en -certificaten uitgegeven beneden de voet van terugbetaling.		
					VIERDE AFDELING		
					Schulden op lange termijn, luidend in buitenlandse munten.		
					§ 1. — ONDER HET PUBLIEK GEPLAATSTE LENINGEN.		
					Lening 3½ % van 48 000 000 N. Gulden (wet en koninklijk besluit van 29 april 1937).		
					Rente :	1°	
					Semester per 1 mei 1957 :		
					1,75 % op een nominaal kapi- taal van 32 167 200 Zwit- serse frank Zw.fr. 562 926 »		
					Semester per 1 november 1957 :		153
					1,75 % op een nominaal kapi- taal van 31 509 600 Zwit- serse frank Zw.fr. 551 418 »		
					Zw.fr. 1 114 344 »		
20 820	20 833 20 224	»	»	13	Aflossing :	2°	
					Terugbetaling a pari, per 1 mei 1957 van een nominaal kapitaal van 657 600 Zwitserse frank.		
					4 % conversielening, 1936, van £ 8 600 000 (koninklijk besluit van 13 februari 1936).		
					Rente : semesters per 1 mei en 1 november 1957 :	1°	
					4 % op een nominaal kapitaal van £ 3 470 000 £ 138 800 »		154
					Aflossing :	2°	
					Cumulatieve delgingsdotatie van 1½ % aan te wenden tot het inkopen van obligatiën tegen een koers beneden pari of de terugbetaling a pari, per 1 november 1957 bij loting :		
66 693	66 693 65 014	»	»	»	a) Vaste dotatie van 1½ % van het uitgegeven kapitaal £ 129 000 »		
					b) Rente van de afgeloste kapitalen :		
					4 % op £ 5 130 000 £ 205 200 »		
					Te zamen £ 334 200 »		

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES				Total par dette
			Amortissement — Amortissable			
		Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop rijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgelost kapitaal	Dotation de l'amortissement — Dotatie van de afgelging		Totaal per schuld
155	1°	<i>Emprunt de conversion 4 % 1936 de Kr. 20 000 000 (arrêté royal du 15 février 1936).</i>				
		Intérêts : semestres au 1 ^{er} mai et au 1 ^{er} novembre 1957 :				
		4 % sur un capital nominal de Kr. 3 590 000 Kr.	143 600 »	1 400	»	»
		2° Amortissement :				
		Dotation d'amortissement cumulative de 2,40 % à affecter à des rachats d'obligations au-dessous du pair ou au remboursement au pair, au 1 ^{er} novembre 1957 par tirage au sort :				
156	1°	a) Dotation fixe de 2,40 % du capital émis Kr.	480 000 »	»	»	4 680
		b) Intérêts des capitaux amortis : 4 % sur Kr. 16 410 000 Kr.	656 400	»	6 400	»
		Ensemble Kr.	1 136 400 »			
		<i>Emprunt 4 % 1937 de £ 5 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1937).</i>				
		Intérêts :				
157	1°	Semestre au 15 janvier 1957 :				
		2 % sur un capital de £ 519 900 £	10 398 »			
		Semestre au 15 juillet 1957 :				
		2 % sur un capital de £ 200 000 £	4 000 »			
		Ensemble £	14 398 »	2 030	»	»
157	2°	Amortissement :				
		Dotation d'amortissement de £ 200 000 à affecter à des rachats d'obligations au-dessous du pair ou au remboursement au pair au 15 janvier 1958 du solde de l'emprunt.				
			»	»	28 200	»
		<i>Emprunt 2 3/4 % de \$ 55 000 000 (arrêté du Régent du 16 novembre 1945).</i>				
		Intérêts :				
157	1°	Semestre au 1 ^{er} juillet 1957 :				
		181 jours à 2 3/4 % l'an sur \$ 34 833 232 \$	410 244,81			
		Semestre au 1 ^{er} janvier 1958 :				
		184 jours à 2 3/4 % l'an sur \$ 33 916 568 \$	406 069,59			
		Ensemble \$	816 314,40	41 224	»	»
157	2°	Remboursement :				
		Remboursement semestriel au 1 ^{er} juillet 1957 et au 1 ^{er} janvier 1958 de 1/60 de l'émission \$				
			1 833 328 »	»	»	92 583

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
12 480	12 480 12 345	»	»	4 % conversielening 1936, van Kr. 20 000 000 (koninklijk besluit van 15 februari 1936). Rente : semesters per 1 mei en 1 november 1957 : 4 % op een nominaal kapitaal van Kr. 3 590 000 Kr. 143 600 » Aflossing : Cumulatieve delgingsdotatie van 2,40 % aan te wenden tot het inkopen van obligatiën tegen een koers beneden pari, of tot de terugbetaling a pari, per 1 november 1957 bij loting : a) Vaste dotatie van 2,40 % van het uitgegeven kapitaal Kr. 480 000 » b) Rente van de afgeloste kapitalen : 4 % op Kr. 16 410 000 .. Kr. 656 400 » Te zamen Kr. 1 136 400 » 4 % lening 1937 van £ 5 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1937). Rente : Semester per 15 januari 1957 : 2 % op een kapitaal van £ 519 900 £ 10 398 » Semester per 15 juli 1957 : 2 % op een kapitaal van £ 200 000 £ 4 000 » Te zamen £ 14 398 » Amortisatie : Delgingsdotatie van £ 200 000 aan te wenden tot het inkopen van obligatiën tegen een koers beneden pari of de terugbetaling a pari, per 15 januari 1958 van het saldo van de lening. 2 3/4 % lening groot \$ 55 000 000 (besluit van de Regent van 16 november 1945). Rente : Semester per 1 juli 1957 : 181 dagen à 2 3/4 % 's jaars op \$ 34 833 232 \$ 410 244,81 Semester per 1 januari 1958 : 184 dagen à 2 3/4 % 's jaars op \$ 33 916 568 \$ 406 069,59 Te zamen \$ 816 314,40 Terugbetaling : Halfjaarlijkse terugbetaling per 1 juli 1957 en 1 januari 1958 van 1/60 van de uitgifte \$ 1 833 328 »	1 ^o	155
30 230	49 350 48 808	»	19 120		1 ^o	156
133 807	136 127 137 446	»	2 320		2 ^o	157

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
		Amortissement — Amortissable			Total par dette
		Intérêts du capital en circulation	Intérêts du capital amorti	Dotations de l'amortissement	
		Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Rente van het afgeslot kapitaal	Dotatie van de deigino	Totaal per schuld
<i>Emprunt extérieur de \$ 45 000 000 (arrêté du Régent du 28 novembre 1945).</i>					
158	1°	Intérêts :			
		Semestre au 31 mars 1957 :			
		182 jours à 3 % l'an sur \$ 13 500 000 \$	201 945,21		
		182 jours à 3 ½ % l'an sur \$ 15 000 000 \$	261 780,82		
		Semestre au 30 septembre 1957 :			
		183 jours à 3 % l'an sur \$ 12 000 000 \$	180 493,15		
		183 jours à 3 ½ % l'an sur \$ 15 000 000 \$	263 219,18		
		Ensemble \$	907 438,36	45 822	»
	2°	Amortissement :			197 322
		Remboursements semestriels aux 31 mars et 30 septembre 1957 de 1/30 de l'émission \$	3 000 000 »	»	151 500
<i>Crédit de \$ Can. 100 000 000 consenti par le Gouvernement du Canada (arrêté du Régent du 28 juin 1946)</i>					
159	1°	Intérêts :			
		Semestre au 30 juin 1957 :			
		1 ½ % sur \$ C. 46 140 000 \$ C.	692 100 »		
		Semestre au 31 décembre 1957 :			
		1 ½ % sur \$ C. 43 833 000 \$ C.	657 495 »		
		\$ C. 1 349 595 »	68 830	»	»
	2°	Amortissement :			186 487
		Remboursement au 30 juin 1957 \$ C.	2 307 000 »	»	117 657

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES · VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
				<i>Buitenlandse lening groot \$ 45 000 000 (besluit van de Regent van 28 november 1945).</i> Rente : Semester per 31 maart 1957 : 182 dagen à 3 % 's jaars op \$ 13 500 000 \$ 201 945,21 182 dagen à 3 ½ % 's jaars op \$ 15 000 000 \$ 261 780,82 Semester per 30 september 1957 : 183 dagen à 3 % 's jaars op \$ 12 000 000 \$ 180 493,15 183 dagen à 3 ½ % 's jaars op \$ 15 000 000 \$ 263 219,18 Te zamen \$ 907 438,36 Aflossing : Halfjaarlijkse terugbetalingen per 31 maart en 30 september 1957 van 1/30 van de uitgifte .. \$ 3 000 000 » <i>Krediet van Can. \$ 100 000 000 verleend door de Regering van Canada (besluit van de Regent van 28 juni 1946).</i> Rente : Semester per 30 juni 1957 : 1 ½ % op C.\$ 46 140 000 C. \$ '692 100 » Semester per 31 december 1957 : 1 ½ % op C.\$ 43 833 000 C. \$ 657 495 » C. \$ 1 349 595 » Aflossing : Terugbetaling per 30 juni 1957 C. \$ 2 307 000 »		
197 322	201 822 204 597	»	4 500		1 ^o	158
186 487	190 016 193 555	»	3 529		1 ^o	159

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortissati		
		Intérêts du capital en circulation <i>Rente van het in omloop zijnde kapitaal</i>	Intérêts du capital amorti <i>Rente van het afgelost kapitaal</i>	Dotation de l'amortissement <i>Dotatie van de afschrijving</i>	Total par dette <i>Totaal per schuld</i>
		<i>Debt envers le Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique résultant de l'accord du 25 sep- tembre 1946 relatif au règlement de fournitures réciproques en prêt et bail et à la vente de stocks excédentaires américains.</i>			
160	1 ^o	Intérêts : 1 ^{er} juillet 1957 : 2 ⅜ % sur \$ 8 579 438 ... \$	203 761.65	10 290	»
	2 ^o	Amortissement : 1 ^{er} juillet 1957 : 1/20 du capital nominal de \$ 8 579 438 en circulation \$	428 971.88	»	21 663
					31 953
		<i>Emprunt 4.25 % de \$ 16 000 000 (arrêté du Régent du 19 février 1949).</i>			
	1 ^o	Intérêts : Semestre au 1 ^{er} mars 1957 : 2 ⅜ % sur un capital de \$ 12 500 000 \$	265 625	»	»
161		Semestre au 1 ^{er} septembre 1957 : 2 ⅜ % sur un capital de \$ 12 000 000 \$	255 000	»	»
		\$ 520 625	26 292	»	»
	2 ^o	Amortissement : Remboursements semestriels au 1 ^{er} mars et au 1 ^{er} sep- tembre 1957 \$	1 000 000	»	50 500
					76 792
		<i>Emprunt 2.50 % de \$ 47 900 000 (arrêté du Régent du 12 mars 1949).</i>			
	1 ^o	Intérêts : Semestre au 30 juin 1957 : 2.50 % sur \$ 47 040 000 ... \$	588 000	»	»
162		Semestre au 31 décembre 1957 : 2.50 % sur \$ 46 610 000 ... \$	582 625	»	»
		\$ 1 170 625	59 117	»	»
	2 ^o	Amortissement : Remboursements semestriels au 30 juin et au 31 dé- cembre 1957 \$	860 000	»	43 430
					102 547

(In duizendtallen frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CREDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN Augmentation — Vermeerdering Diminution — Vermindering		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Numer van de artikelen
31 953	32 468 32 885		515	Schuld tegenover de Regering van de Verenigde Staten van Amerika wegens het akkoord van 25 september 1946 betreffende de regeling van de wederzijdse leveringen in leen en huur en de verkoop van de overtollige Amerikaanse stocks. Rente : 1 juli 1957 : 2 3/8 % op \$ 8 579 438 ... \$ 203 761,65 Aflossing : 1 juli 1957 : 1/20 van het in omloop zijnde nominaal kapitaal van \$ 8 579 438 \$ 428 971,88	1 ^o 2 ^o	160
76 792	77 148 80 035	»	356	4,25 % lening groot \$ 16 000 000 (besluit van de Regent van 19 februari 1949). Rente : Semester per 1 maart 1957 : 2 1/8 % op een kapitaal van \$ 12 500 000 \$ 265 625 » Semester per 1 september 1957 : 2 1/8 % op een kapitaal van \$ 12 000 000 \$ 255 000 » \$ 520 625 » Aflossing : Halfjaarlijkse terugbetalingen per 1 maart en 1 september 1957 \$ 1 000 000 »	1 ^o 2 ^o	161
102 547	103 633 60 086	»	1 086	2,50 % lening groot \$ 47 900 000 (besluit van de Regent van 12 maart 1949). Rente : Semester per 30 juni 1957 : 2,50 % op \$ 47 040 000 ... \$ 588 000 » Semester per 31 december 1957 : 2,50 % op \$ 46 610 000 ... \$ 582 625 » \$ 1 170 625 » Aflossing : Halfjaarlijkse terugbetalingen per 30 juni en 31 december 1957 \$ 860 000 »	1 ^o 2 ^o	162

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortissable		
		Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgelost kapitaal	Dotatie de l'amortissement — Dotatie van de delging	Total par dette — Totaal per schuld
<i>Emprunt 2,50 % de \$ 1 778 000 (arrêté royal du 22 novembre 1950).</i>					
163	1 ^o	Intérêts :			
		Semestre au 30 juin 1957 :			
		181 jours à 2,50 % sur \$ 1 106 545 \$	13 718,13		
		Semestre au 31 décembre 1957 :			
		184 jours à 2,50 % sur \$ 1 050 982,50 \$	13 245,26		
		\$	26 963,39	1 362	»
2 ^o	Amortissement :				6 974
	Remboursements semestriels aux 30 juin et 31 décembre 1957 \$	111 125 »	»	5 612	
<i>Emprunt 3,25 % de \$ 15 500 000 (arrêté royal du 13 août 1951).</i>					
164	1 ^o	Intérêts :			
		Semestre au 30 juin 1957 :			
		181 jours à 3,25 % sur \$ 15 214 958 \$	245 210,93		
		184 jours à 3,25 % sur \$ 14 931 549 \$	244 631,95		
		\$	489 842,88	24 737	»
2 ^o	Amortissement :				53 592
	Remboursement au 30 juin 1957 \$	283 409 »			
	Remboursement au 31 décembre 1957 \$	287 978 »			
	\$	571 387 »	»	28 855	
<i>Emprunt 4,50 % de \$ 30 000 000 (arrêté royal du 19 novembre 1951).</i>					
165	1 ^o	Intérêts :			
		Semestre au 15 mars 1957 :			
		sur le capital de \$ 30 000 000 \$	655 581,25		
		Semestre au 15 septembre 1957 :			
		sur le capital de \$ 29 250 000 \$	642 456,25		
		\$	1 298 037,50	65 550	»
2 ^o	Amortissement :				141 300
	Remboursements semestriels aux 15 mars et 15 septembre 1957 de \$ 750 000 \$	1 500 000 »	»	75 750	

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CREDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
				2,50 % Lening, groot \$ 1 778 000 (koninklijk besluit van 22 november 1950).		
				Rente :	1°	
				Semester per 30 juni 1957 :		
				181 dagen à 2,50 % op		
				\$ 1 106 545 ... \$ 13 718,13		
				Semester per 31 december 1957 :		
				184 dagen à 2,50 % op		
				\$ 1 050 982,50 ... \$ 13 245,26		
				\$ 26 963,39		
6 974	7 118 7 202	»	144	Aflossing :	2°	163
				Halfjaarlijkse terugbetalingen per 30 juni en 31 decem- ber 1957 ... \$ 111 125 »		
				3,25 % Lening, groot \$ 15 500 000 (koninklijk besluit van 13 augustus 1951).		
				Rente :	1°	
				Semester per 30 juni 1957 :		
				181 dagen à 3,25 % op		
				\$ 15 214 958 ... \$ 245 210,93		
				184 dagen à 3,25 % op		
				\$ 14 931 549 ... \$ 244 631,95		
				\$ 489 842,88		
53 592	39 525 25 237	14 067	»	Aflossing :	2°	164
				Terugbetaling op 30 juni 1957 ... \$ 283 409 »		
				Terugbetaling op 31 decem- ber 1957 ... \$ 287 978 »		
				\$ 571 387 »		
				4,50 % Lening, groot \$ 30 000 000 (koninklijk besluit van 19 november 1951).		
				Rente :	1°	
				Semester op 15 maart 1957 :		
				op het kapitaal van \$ 30 mil- joen ... \$ 655 581,25		
				Semester op 15 september 1957 :		
				op het kapitaal van \$ 29 mil- joen 250 000 ... \$ 642 456,25		
				\$ 1 298 037,50		
141 300	66 243 66 980	75 057	»	Aflossing :	2°	165
				Halfjaarlijkse terugbetalingen van \$ 750 000 op 15 maart en 15 september 1957 ... \$ 1 500 000 »		

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DESIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	Amortissement: — Amortissable			Total par dette
			Intérêts du capital en circulation	Intérêts du capital amorti	Dotations de l'amortissement	
			Rente van het in omloop rijnde kapitaal	Rente van het afgelast kapitaal	Dotatie van de deigings	Totaal per schuld
		<i>Emprunt extérieur 3,75 % 1954 de 100 000 000 de florins P.-B. (arrêté royal du 28 juin 1954).</i>				
		Intérêts :				
		A. — Première tranche de fl. 50 000 000.				
166		Semestres aux 1 ^{er} février et 1 ^{er} août 1957 :				
		3,75 % sur fl. 50 000 000 ... fl. 1 875 000 »				
		B. — Deuxième tranche de fl. 50 000 000.				
		Semestres au 15 mai et au				
		15 novembre 1957 :				
		3,75 % sur fl. 50 000 000 ... fl. 1 875 000 »				
		fl. 3 750 000 »	50 625	»	»	50 625
		<i>Emprunt 3,75 % 1955 de fl. P.-B. 100 000 000 (arrêté royal du 14 mars 1955).</i>				
167		Intérêts :				
		Semestres au 1 ^{er} avril et au 1 ^{er} octobre 1957 :				
		3,75 % sur fl. 100 000 000 ... fl. 3 750 000 »	50 625	»	»	50 625
		<i>Obligations 4 % à 10 ans amortissables de \$ 15 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1954).</i>				
168		Intérêts :				
		Semestres au 1 ^{er} juin et au 1 ^{er} décembre 1957 :				
		4 % sur \$ 15 000 000 ... \$ 600 000 »	30 300	»	»	30 300
		<i>Emprunt 4 5/8 % de \$ 20 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1954).</i>				
169		Intérêts :				
		Semestres au 15 février et au 15 août 1957 :				
		4 5/8 % sur \$ 20 000 000 ... \$ 925 000 »	46 713	»	»	46 713
		§ 2. DETTES				
		ENVERS DES GOUVERNEMENTS ÉTRANGERS.				
		<i>Annuité à payer au Gouvernement des États- Unis, en remboursement des dettes contractées pendant la guerre, en exécution de l'Accord de Washington du 18 août 1925, approuvé par la loi du 2 mars 1926 (pour mémoire) ...</i>	»	»	»	»
		<i>Annuité à payer au Gouvernement des États- Unis, en remboursement des dettes contractées après l'armistice, en exécution de l'Accord de Washington du 18 août 1925, approuvé par la loi du 2 mars 1926 (pour mémoire) ...</i>	»	»	»	»

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957 — KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 Dépenses probables pour l'exercice 1955 — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
50 625	50 625 53 448	»	»	3,75 % Buitenlandse Lening 1954, groot N. gulden 100 000 000 (koninklijk besluit van 28 juni 1954). Rente : A. — Eerste tranche van fl. 50 000 000. Semesters per 1 februari en 1 augustus 1957 : 3,75 % op fl. 50 000 000 ... fl. 1 875 000 » B. — Tweede tranche van fl. 50 000 000. Semesters per 15 mei en 15 november 1957 : 3,75 % op fl. 50 000 000 ... fl. 1 875 000 » fl. 3 750 000 »		166
50 625	50 625 24 637	»	»	3,75 % Buitenlandse Lening 1955, groot N. gulden 100 000 000 (koninklijk besluit van 14 maart 1955). Rente : Semesters per 1 april en 1 oktober 1957 : 3,75 % op fl. 100 000 000 ... fl. 3 750 000 »		167
30 300	30 300 30 177	»	»	4 % Aflossing obligatiën met 10 jaar looptijd, groot \$ 15 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1954). Rente : Semesters per 1 juni en 1 december 1957 : 4 % op \$ 15 000 000 ... \$ 600 000 »		168
46 713	25 680 6 700	21 033	»	4 5/8 % Lening groot \$ 20 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1954). Rente : Semesters per 15 februari en 15 augustus 1957 : 4 5/8 % op \$ 20 000 000 ... \$ 925 000 »		169
				§ 2. SCHULDEN TEGENOVER BUITENLANDSE REGERINGEN.		
»	»	»	»	Annuititeit aan de Regering der Verenigde Staten te betalen tot aflossing van de schulden gedurende de oorlog aangegaan, ter uitvoering van het Akkoord van Washington van 18 augustus 1925, goedgekeurd bij de wet van 2 maart 1926 (pro memorie).		»
»	»	»	»	Annuititeit te betalen aan de Regering der Verenigde Staten tot aflossing van de schulden, na de wapenstilstand aangegaan ter uitvoering van het Akkoord van Washington van 18 augustus 1925, goedgekeurd bij de wet van 2 maart 1926 (pro memorie).		»

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Numéro des articles	Littéra des développements	DESIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES			
			Amortissement — Amortisation		
		Intérêts du capital en circulation — Rente van het in omloop zijnde kapitaal	Intérêts du capital amorti — Rente van het afgelost kapitaal	Dotations de l'amortissement — Dotatie van de afwijg	Total par dette — Totaal per schuld
»		Annuité à payer aux Etats-Unis d'Amérique à titre de remboursement de la somme de \$ 7 950 000 dont le règlement a été postposé par l'Accord de Londres du 11 août 1931 (pour mémoire) ...	»	»	»
»		Intérêts et amortissement des obligations à 5 % au capital nominal de £ 9 000 000 délivrées au Gouvernement britannique en exécution de l'Accord du 31 décembre 1925, approuvé par la loi du 24 mars 1926, concernant la consolidation du Crédit de Reconstruction (pour mémoire) ...	»	»	»
CINQUIÈME SECTION					
Bons du Trésor exprimés en monnaies étrangères.					
»		Bons du Trésor 3 ½ % à 3 ans de 129 000 000 de francs suisses.	»	»	»
170		Emprunt extérieur 4 % 1952 de F.S. 50 000 000 (arrêté royal du 14 novembre 1952).			
		Intérêts :			
		Semestres au 1 ^{er} juin et au 1 ^{er} décembre 1957 :			
		4 % sur un capital de F.S. 50 000 000 ... F.S. 2 000 000 »	23 500	»	23 500
171		Obligations à 3, 4 ou 5 ans, d'ensemble \$ 15 000 000 (arrêté royal du 13 décembre 1954).			
		Intérêts :			
		Semestres au 1 ^{er} juin et au 1 ^{er} décembre 1957 :			
		3 ⅜ % sur \$ 5 000 000 ... \$ 168 750 »			
		3 ½ % sur \$ 5 000 000 ... \$ 175 000 »			
		3 ⅜ % sur \$ 5 000 000 ... \$ 181 250 »			
		\$ 525 000 »	26 513	»	26 513
		Totaux.	6 864 680	399 078 5 423 408	12 687 166
				5 822 486	

UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

CREDITS sollicités pour l'exercice 1957	CREDITS alloués pour l'exercice 1956. Dépenses probables pour l'exercice 1955	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
		Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955					
»	»	»	»	Annuïteit te betalen aan de Verenigde Staten van Amerika ter terugbetaling van de som van \$ 7 950 000 waarvan de vereffening werd verdaagd bij het Akkoord van Londen van 11 augustus 1931 (pro memorie).		»
»	»	»	»	Rente en aflossing der obligatiën 5 % op het nominaal kapitaal van £. 9 000 000, aan de Britse Regering afgegeven ter uitvoering van het Akkoord van 31 december 1925, goedgekeurd bij de wet van 24 maart 1926, betreffende de consolidatie van het Krediet van Wederopbouw (pro memorie).		»
VIJFDE AFDELING						
Schatkistbons luidend in buitenlandse munt.						
»	23 547 45 601	»	23 547	3 ½ % Schatkistbons met 3 jaar looptijd van 129 000 000 Zwitserse frank.		»
23 500	23 500 23 472	»	»	4 % Buitenlandse lening 1952, groot Zw.fr. 50 000 000 (koninklijk besluit van 14 november 1952). Rente : Semesters per 1 juni en 1 december 1957 : 4 % op een kapitaal van Zw.fr. 50 000 000 .. Zw.fr. 2 000 000 »		170
26 513	26 513 26 405	»	»	Obligatiën met 3, 4 of 5 jaar looptijd, samen groot \$ 15 000 000 (koninklijk besluit van 13 december 1954). Rente : Semesters per 1 juni en 1 december 1957 : 3 ¾ % op \$ 5 000 000 ... \$ 168 750 » 3 ½ % op \$ 5 000 000 ... \$ 175 000 » 3 ⅝ % op \$ 5 000 000 ... \$ 181 250 » \$ 525 000 »		171
Totalen.						

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956
			— <i>KREDIETEN</i> <i>aangevraagd voor het</i> <i>dienstjaar 1957</i>	— <i>Dépenses</i> <i>probables pour</i> <i>l'exercice 1956</i> <i>KREDIETEN</i> <i>verloend voor het</i> <i>dienstjaar 1956</i> <i>Waarschijnlijke</i> <i>uitgaven voor het</i> <i>dienstjaar 1956</i>
		SIXIÈME SECTION	(En milliers de francs.)	
172		Intérêts, amortissement et frais des capitaux empruntés ou à emprunter pendant les années 1956 et 1957 et dont les charges ne sont pas prévues aux articles précédents	2 238 000	1 780 000 1 411 251
		SEPTIÈME SECTION		
		Annuités diverses et autres charges.		
173		Charges de l'emprunt 4 ¼ % 1955-1965 émis par le « Fonds des routes 1955-1969 ».		
		Charges d'intérêt et d'amortissement :		
		7,55 % sur 2 500 000 000 de francs	188 750	188 750
174		Charges des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges en vertu de l'arrêté-loi du 30 novembre 1946 :		
		1. Emprunt à 4,75 % de 500 000 000 de francs. — Semestres d'intérêts aux 1 ^{er} juin et 1 ^{er} décembre 1957 : 4,75 % sur 500 000 000 de francs	23 750 000 »	
		2. Emprunt à 4 % de 50 000 000 de francs suisses. — Semestres d'intérêts aux 1 ^{er} mars et 1 ^{er} septembre 1957 : 4 % sur fr.s. 50 000 000	86 169	86 169 85 680
		3. Bons de Caisse 4 % de 1948. — Intérêts au 1 ^{er} août 1957 : 4 % sur 972 974 000 francs	38 918 960 »	
175		Charges des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges en vertu de la loi du 7 juillet 1954 :		
		1. Emprunt 4 ¼ % 1954-1974 de 1 400 000 000 de francs.		
		Echéance du 1 ^{er} octobre 1957 :		
		Intérêts : 4 ¼ % sur 1 324 000 000 de francs.	56 270 000	
		Amortissement : remboursement au pair de 40 000 000 de francs	40 000 000	
			96 270 000 »	
		2. Emprunt 4 ½ % de 150 000 000 de francs.		
		Echéance du 15 février 1957 :		
		Intérêts : 4 ½ % sur 145 220 000 francs.	6 534 900	
		Amortissement : remboursement au pair de 5 000 000 de francs	5 000 000	
			11 534 900 »	
		3. Emprunt 4 ½ % de 300 000 000 de francs.		
		Echéance du 15 mars 1957 :		
		Intérêts : 4 ½ % sur 290 440 000 francs.	13 069 800	
		Amortissement : remboursement au pair de 10 000 000 de francs	10 000 000	
			23 069 800 »	
176		Charges d'emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges en vertu de la loi du 23 juin 1955 :		
		Emprunt 4 % 1955-1975 de 1 500 000 000 de francs.		
		Echéance du 18 juillet 1957 :		
		Intérêts : 4 % sur 1 459 000 000 de francs.	58 360 000	
		Amortissement : remboursement au pair de 42 000 000 de francs	42 000 000	
			100 360 000 »	
177		Charges de l'emprunt 4 ¼ % 1956-1971 émis par la Société Nationale des Chemins de fer belges en vertu de l'arrêté royal du 5 mars 1956, pris en exécution des lois du 28 juin 1955 et du 21 février 1956.	100 360	101 000
		Charges d'intérêt et d'amortissement :		
		7 % sur 800 000 000 de francs	56 000	22 000
178		Annuités à payer du chef du rachat par l'Etat de concessions de chemins de fer :		
	1 ^o	Annuités à payer jusqu'en 1966 du chef des lignes ou sections de lignes livrées à l'Etat antérieurement au 1 ^{er} janvier 1877 (art. 33, §§ 1 ^{er} et 2 et art. 37 combinés de la Convention du 1 ^{er} juin 1877)	1 164 100,50	
	2 ^o	Annuité à payer jusqu'en 1967 du chef du rachat de la concession du chemin de fer Hesbaye-Condroz (ligne de Landen à Ciney)	6 826	11 171 12 904
	3 ^o	Annuités à payer jusqu'en 1966 pour le service des obligations de la Société anonyme du chemin de fer d'Anvers à Rotterdam	200 860 »	

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

	DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
	Augmentation	Diminution			
	— Vermeerdering	— Vermindering			
	(In duizendtallen frank.)				
			ZESDE AFDELING		
			Rente, aflossing en kosten van de gedurende de jaren 1956 en 1957 te leen genomen of te nemen kapitalen, waarvan de lasten in de vorige artikelen niet werden voorzien.		172
458 000	»				
			ZEVENDE AFDELING		
			Diverse annuïteiten en andere lasten.		
			<i>Lasten van de 4 ¼ % lening 1955-1965, door het « Wegenfonds 1955-1969 » uitgegeven.</i>		173
»	»		Rente- en aflossingslasten : 7,55 % op 2 500 000 000 frank.		
			<i>Lasten van de krachtens de besluitwet van 30 november 1946 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen :</i>		174
»	»		1. 4,75 % lening groot 500 000 000 frank. — Renteseesters per 1 juni en 1 december 1957 : 4,75 % op 500 000 000 frank	23 750 000 »	
»	»		2. 4 % lening groot 50 000 000 Zwitserse frank. — Renteseesters per 1 maart en 1 september 1957 : 4 % op Zw.fr. 50 000 000	23 500 000 »	
			3. Kasbons 4 % van 1948. — Rente per 1 augustus 1957 : 4 % op 972 974 000 frank	38 918 960 »	
			<i>Lasten van de krachtens de wet van 7 juli 1954 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen :</i>		175
			1. 4 ¼ % lening 1954-1974 groot 1 400 000 000 frank.		
			Vervaldag van 1 oktober 1957 :		
			Rente : 4 ¼ % op 1 324 000 000 frank fr. 56 270 000		
			Aflossing : terugbetaling a pari van 40 000 000 frank	40 000 000	
				96 270 000 »	
400	»		2. 4 ½ % lening groot 150 000 000 frank.		
			Vervaldag van 15 februari 1957 :		
			Rente : 4 ½ % op 145 220 000 frank fr. 6 534 900		
			Aflossing : terugbetaling a pari van 5 000 000 frank	5 000 000	
				11 534 900 »	
			3. 4 ½ % lening groot 300 000 000 frank.		
			Vervaldag van 15 maart 1957 :		
			Rente : 4 ½ % op 290 440 000 frank fr. 13 069 800		
			Aflossing : terugbetaling a pari van 10 000 000 frank	10 000 000	
				23 069 800 »	
			<i>Lasten van de krachtens de wet van 28 juni 1955 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen :</i>		176
			4 % lening 1955-1975 groot 1 500 000 000 frank.		
			Vervaldag van 18 juli 1957 :		
			Rente : 4 % op 1 459 000 000 frank fr. 58 360 000		
			Aflossing : terugbetaling a pari van 42 000 000 frank	42 000 000	
»	640			100 360 000 »	
			<i>Lasten van de 4 ¼ % lening 1956-1971 uitgegeven door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, krachtens het koninklijk besluit dd. 5 maart 1956, genomen in uitvoering van de wetten van 28 juni 1955 en van 21 februari 1956.</i>		177
34 000	»		Rente en aflossingslasten : 7 % op 800 000 000 frank.		
			<i>Annuïteiten te betalen uit hoofde van naasting door de Staat van spoorwegconcessiën :</i>		178
			Annuïteiten te betalen tot in 1966 uit hoofde van de lijnen of lijnvakken aan het Rijk afgestaan vóór 1 januari 1877 (art. 33, §§ 1 en 2 en art. 37 samengenomen der Overeenkomst van 1 juni 1877)	fr. 1 164 100,50	1 ^o
»	4 345		Annuïteit te betalen tot in 1967 uit hoofde van naasting van de spoorwegconcessie Haspengouw-Condroz (lijn Landen-Ciney)	858 287,69	2 ^o
			Annuïteiten te betalen tot in 1966 voor de dienst der obligatiën van de Naamloze Vennootschap « Spoorweg Antwerpen-Rotterdam »	200 860 »	3 ^o

**BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.**

Numéro des articles	Littera des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956
			— KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957	— KREDIETEN verloofd voor het dienstjaar 1956 Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1955
			(En milliers de francs.)	
	4 ^o	Annuité à payer jusqu'en 1957, à la Compagnie du chemin de fer de Braine-le-Comte à Gand 4 602 490,84		
179		Sommes à verser à la Régie des Télégraphes et des Téléphones :		
	1 ^o	pour l'intérêt et l'amortissement des capitaux empruntés par elle, en lieu et place de l'Etat, mais à la charge de celui-ci, à l'effet d'alimenter le fonds spécial institué par la loi du 19 juillet 1930	21 554	21 637 20 846
	2 ^o	pour le solde des intérêts produits par les sommes portées au compte courant prévu à l'article 16 de ladite loi		
180		Annuités souscrites par l'Etat pour la formation du capital d'établissement des chemins de fer vicinaux. Annuités reprises par l'Etat, à la décharge des provinces et des communes qui ont participé à la formation du capital d'établissement de lignes vicinales concédées, dont la mise en exploitation est définitivement abandonnée (loi du 24 juin 1885)	27 844	27 844 27 821
181		Annuité à payer jusqu'en 1986 à la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles (loi du 11 septembre 1895)	350	350 350
182		Part de l'Etat dans les charges des emprunts de la Compagnie intercommunale bruxelloise des eaux (arrêté royal du 8 février 1922 et loi du 10 du même mois)	1 170	1 170 1 169
183		Part de l'Etat dans les charges des emprunts contractés par la Société nationale des Distributions d'eau, conformément aux articles 5 et 8 de la loi du 26 août 1913 :		
	1 ^o	avec la garantie de l'Etat fr. 94 000 000 »	101 843	82 843 76 060
	2 ^o	sans cette garantie 7 843 000 »		
184		Service des intérêts et de l'amortissement de l'emprunt de 304 millions de francs émis par l'Etat pour consolider les avances consenties par la Caisse d'Epargne à la Société nationale des Habitations et Logements à bon marché (loi du 14 juin 1938)	13 148	13 148 13 148
185		Service des intérêts et de l'amortissement des emprunts que la Société Nationale des Habitations et Logements à bon marché a été autorisée à émettre, sous la garantie de l'Etat (arrêté royal du 8 novembre 1939, arrêté-loi du 28 février 1947 et loi du 29 mars 1949)	65 514	65 513 65 514
186		Service des intérêts et de l'amortissement de l'emprunt que la Société Natio- nale de la Petite Propriété terrienne a été autorisée à émettre sous la garantie de l'Etat, suivant la loi du 29 mars 1949	1 538	1 538 1 538
187		Service des intérêts et de l'amortissement des emprunts contractés, avec la garantie de l'Etat, par la Ligue des Familles nombreuses de Belgique pour le service de son Fonds des Etudes (lois des 23 décembre 1933, 9 avril 1935, 23 décembre 1935 et 31 décembre 1936; arrêté royal du 20 juin 1939 et arrêté-loi du 14 février 1946)	2 022	1 733 1 181
188		Bonification à la Banque Nationale de Belgique pour frais d'émission de billets au porteur (arrêté royal du 25 octobre 1926, art. 29)	92 500	93 000 92 814
189		Subside à l'association sans but lucratif dénommée « Palais des Beaux-Arts de Bruxelles », à titre de participation de l'Etat dans le service de l'intérêt et de l'amortissement de l'emprunt émis par ladite association conformément aux articles 1 et 2 de la loi du 3 août 1922	1 950	1 951 »

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
— Vermeerdering	— Vermindering			
(In duizendtallen frank.)				
		Annuititeit te betalen tot in 1957, aan de Spoorwegcompagnie 's Gravenbrakel-Gent 4 602 490,84	4°	
		Sommen af te dragen aan de Regie van Telegraaf en Telefoon :		179
		voor de rente en de aflossing van de kapitalen door haar te leen genomen, in plaats van de Staat, maar ten bezware van deze om het bij de wet van 19 juli 1930 opgerichte speciaal fonds te stijven;	1°	
»	83	voor het saldo der rente opgebracht door de sommen geboekt op de rekening-courant voorzien in artikel 16 derzelfde wet.	2°	
		Annuititeiten onderschreven door de Staat tot samenstelling van het kapitaal voor het aanleggen van buurtspoorwegen. Annuititeiten overgenomen door de Staat, ter ontlasting van de provinciën en gemeenten die deelgenomen hebben aan de samenstelling van het oprichtingskapitaal van geconcedeerde buurtspoorweglijnen, waarvan de inbedrijfstelling definitief opgeheven is (wet van 24 juni 1885).		180
»	»	Annuititeit tot en met 1986 te betalen aan de Naamloze Maatschappij der Brusselse Vaart- en Haveninrichtingen (wet van 11 september 1895).		181
»	»	Aandeel van de Staat in de lasten der leningen van de « Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux » (koninklijk besluit van 8 februari 1922 en wet van 10 derzelfde maand).		182
		Aandeel van de Staat in de lasten der door de Nationale Maatschappij der Waterleidingen overeenkomstig artikelen 5 en 8 der wet van 26 augustus 1913, aangegane leningen :		183
19 000	»	met 's Rijks waarborg fr. 94 000 000 »	1°	
		zonder die waarborg 7 843 000 »	2°	
»	»	Rente- en aflossingsdienst van de lening groot 304 miljoen frank door de Staat uitgegeven tot consolidering van de door de Spaarkas aan de Natio- nale Maatschappij voor Goedkope Woningen en Woonvertrekken toege- stane voorschotten (wet van 14 juni 1938).		184
1	»	Rente- en aflossingsdienst van de leningen welke de Nationale Maatschappij voor Goedkope Woningen en Woonvertrekken gemachtigd werd, onder 's Rijks waarborg, uit te geven (koninklijk besluit van 8 november 1939, besluitwet van 28 februari 1947 en wet van 29 maart 1949).		185
»	»	Rente- en aflossingsdienst van de lening welke de Nationale Maatschappij voor de Kleine Landeigendom gemachtigd werd uit te geven onder 's Rijks waarborg, volgens de wet van 29 maart 1949.		186
289	»	Rente- en aflossingsdienst van de door de Bond der Grote Gezinnen van België, voor de dienst van zijn Studiefonds, onder 's Rijks waarborg aange- gane leningen (wetten van 23 december 1933, 9 april 1935, 23 december 1935 en 31 december 1936; koninklijk besluit van 20 juni 1939 en besluit- wet van 14 februari 1946).		187
»	500	Vergoeding aan de Nationale Bank van België voor kosten van uitgifte van toonderbiljetten (koninklijk besluit van 25 oktober 1926, art. 29).		188
»	1	Subsidie aan de Vereniging zonder winstoogmerken genaamd « Paleis der Schone Kunsten te Brussel », als deelneming van de Staat in de rente- en aflossingsdienst van de door bedoelde vereniging overeenkomstig arti- kelen 1 en 2 der wet van 3 augustus 1922 uitgegeven lening.		189

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956
			 — <i>KREDIETEN</i> <i>aangevraagd voor het</i> <i>dienstjaar 1957</i>	 — <i>Dépenses</i> <i>probables pour</i> <i>l'exercice 1956</i> <i>KREDIETEN</i> <i>verleend voor het</i> <i>dienstjaar 1956</i> <i>Waarschijnlijke</i> <i>uitgaven voor het</i> <i>dienstjaar 1955</i>
			(En milliers de francs.)	
190		Participation de l'Etat dans le service financier des emprunts contractés par la Société Intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut et dont l'Etat a été autorisé à garantir le service dans la limite fixée par l'article 9 des statuts de la Société (loi du 16 mars 1931)	13 387	12 892 11 632
191		Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1987 inclusivement, aux communes, par l'intermédiaire de la Société du Crédit communal de Belgique, en remboursement des dépenses d'alimentation et de secours qu'elles ont supportées pendant les années 1919 et 1920, et dont l'Etat a repris la charge	14 709	14 709 14 709
192		Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1985 inclusivement tant aux communes qu'à la Société du Crédit communal de Belgique du chef du règlement partiel des dépenses anormales dérivant de la guerre, supportées par les communes jusqu'au 31 décembre 1918 et incombant à l'Etat	17 736	17 736 17 736
193		Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1992 inclusivement, par l'entremise de la Société du Crédit communal de Belgique, aux villes et communes dont la situation financière est particulièrement obérée, en remboursement partiel de leurs dommages indirects non admis par les tribunaux des dommages de guerre et dont l'Etat a repris la charge	7 000	7 000 7 000
194		Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1986 inclusivement, au Crédit communal de Belgique du chef de la charge incombant à l'Etat dans le paiement de l'intérêt et de l'amortissement de l'emprunt de 300 millions de francs émis par cet établissement en vue de la mobilisation des titres 5 % de dommages de guerre délivrés aux villes et aux communes sinistrées (loi du 11 avril 1927 et arrêté royal du 27 décembre 1935, article 14)	15 418	15 418 15 418
195		Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1975 inclusivement par l'entremise du Crédit Communal de Belgique, en amortissement de 175 millions de francs d'emprunts contractés par des communes dont la situation financière était particulièrement obérée au 31 décembre 1946 et dont l'Etat a repris la charge (arrêté du Régent du 24 février 1948)	10 290	10 290 10 290
196		Emprunt garanti de conversion 1934-1959 du Gouvernement autrichien (arrêté-loi du 25 octobre 1934)	2 018	1 938 1 800
197		Rachat des certificats nominatifs émis en remplacement de titres de la Dette publique frappés d'opposition ou mis à la disposition des opposants de la contre-valeur de semblables titres non amortis (en cas de non-délivrance de certificats) (arrêté royal du 4 novembre 1921, arrêtés du Régent du 18 mai 1945 et du 15 avril 1949)	1 000	1 000 625
198		Paiement de coupons prescrits afférents à des obligations de la Dette publique et que les porteurs ont été dans l'impossibilité d'encaisser avant la prescription par le fait de l'Administration	250	500 157
199		Subside au Fonds des Combattants (loi du 10 août 1921)	20 000	20 000 20 000

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

DIFFERENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgewerkte staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
(In duizendtallen frank.)				
495	»	Declaeming van de Staat in de financiële dienst van de leningen aangegaan door de Intercommunale Maatschappij van de Linker Scheldeoever en waarvan de Staat gemachtigd werd de dienst te waarborgen binnen de grenzen bepaald bij artikel 9 van de statuten der Maatschappij (wet van 16 maart 1931).		190
»	»	Annuïteit door tussenkomst der Maatschappij van het Gemeentekrediet van België tot en met 1987 aan de gemeenten per vierde in het begin van elk kwartaal te verstrekken, tot terugbetaling van de voedings- en onderwijsuitgaven door haar gedragen gedurende de jaren 1919 en 1920 en waarvan de Staat de last overgenomen heeft.		191
»	»	Annuïteit per vierde, in het begin van elk kwartaal, tot en met 1985 te betalen, zowel aan de gemeenten als aan de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België, uit hoofde van de gedeeltelijke regeling der abnormale uitgaven voortvloeiende uit de oorlog, tot 31 december 1918 door de gemeenten gedragen en die op de Staat rusten.		192
»	»	Annuïteit per vierde, in het begin van elk kwartaal, tot en met 1992 te betalen door de tussenkomst van de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België, aan de steden en gemeenten wier financiële toestand bijzonderlijk bezwaard is, tot gedeeltelijke terugbetaling van de onrechtstreekse schade welke niet aangenomen werd door de rechtbanken voor oorlogsschade, en waarvan de Staat de last op zich genomen heeft.		193
»	»	Annuïteit per vierde, in het begin van elk kwartaal, tot en met 1986 te betalen aan het Gemeentekrediet van België wegens de last die de Staat ten deel valt in de betaling van de rente en van de aflossing van de lening van 300 miljoen frank door deze inrichting uitgegeven met het oog op de mobilisatie van de 5 % oorlogsschadetitels uitgereikt aan de geïnteresseerde steden en gemeenten (wet van 11 april 1927 en koninklijk besluit van 27 december 1935, artikel 14).		194
»	»	Annuïteit per vierde, in het begin van elk kwartaal, door tussenkomst van het Gemeentekrediet van België tot en met 1975 te betalen in afschrijving van 175 miljoen frank van leningen aangegaan door de gemeenten waarvan de financiële toestand op 31 december 1946 bijzonder bezwaard was en waarvan de Staat de last op zich genomen heeft (besluit van de Regent van 24 februari 1948).		195
80	»	Gegarandeerde conversielening 1934-1959 van de Oostenrijkse Regering (besluit van 25 oktober 1934).		196
»	»	Afkoop van certificaten op naam afgeleverd in vervanging van met verzet bezwaarde effecten van de Staatsschuld of ter beschikkingstelling van de opposanten van de tegenwaarde van dergelijke niet afgeloste effecten (in geval van niet aflevering van certificaten) (koninklijk besluit van 4 november 1921, besluiten van de Regent van 18 mei 1945 en van 15 april 1949).		197
»	250	Betaling van verjaarde coupons van obligatiën van de Rijksschuld, die vóór de verjaring door de houders niet konden verzilverd worden, om reden van ambtsdaden.		198
»	»	Subsidie aan het Strijdersfonds (wet van 10 augustus 1921)		199

**BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 — <i>KREDIETEN</i> <i>aangevraagd voor het</i> <i>dienstjaar 1957</i>	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 — <i>Dépenses</i> <i>probables pour</i> <i>l'exercice 1956</i> — <i>KREDIETEN</i> <i>verleend voor het</i> <i>dienstjaar 1956</i> — <i>Waarschijnlijke</i> <i>uitgaven voor het</i> <i>dienstjaar 1956</i>
			(En milliers de francs.)	
200		HUITIÈME SECTION		
		Frais du service des diverses dettes et annuités.		
		Frais relatifs au service des diverses dettes et annuités, ainsi que des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de Fer Belges, par la Société Nationale des Chemins de Fer Vicinaux, par la Société Nationale de Crédit à l'Industrie et par la Fédération des Coopératives pour Dommages de Guerre (paiement des intérêts, amortissement, contrôle, confection, émission et anéantissement de titres, etc.); frais de visa et de vérification par la Trésorerie des titres émis avec la garantie de l'Etat	17 500	17 200 9 994
		Total du chapitre I	15 944 771	14 868 178
201		AUGMENTATION		
		CHAPITRE II.		
		Intérêts sur cautionnements et consignations.		
		Intérêts à bonifier sur les dépôts, consignations et cautionnements, en vertu de l'article 8 de la loi du 4 mai 1936 et de l'arrêté ministériel du 26 mai 1936	21 800	21 500 17 220
		Total du chapitre II	21 800	21 500
		AUGMENTATION		

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Littera van de uitgeverkte staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vermindering			
(In duizendtallen frank.)				
		ACHTSTE AFDELING		
		Kosten van de dienst der diverse schulden en annuïteiten.		
		Kosten van de dienst der diverse schulden en annuïteiten, alsmede deze betreffende de leningen uitgegeven door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen, door de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid en door het Verbond der Coöperatieve Verenigingen voor Oorlogsschade (betaling van de rente, aflossing, controle, vervaardiging, uitgifte en vernietiging van effecten, enz.); kosten van visa en controle door de Thesaurie van met waarborg van de Staat uitgegeven effecten.		200
300	»			
1 345 963	269 370	Totaal van hoofdstuk I.		
1 076 593		VERMEERDERING.		
		HOOFDSTUK II.		
		Rente op borgtochten en consignatiën.		
		Rente te vergoeden op de deposito's, consignatiën en borgstellingen, krachtens artikel 8 der wet van 4 mei 1936 en het ministerieel besluit van 26 mei 1936.		201
300	»			
300	»	Totaal van hoofdstuk II.		
300		VERMEERDERING.		

BUDGET DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1957.
DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

Numéro des chapitres	DÉSIGNATION DE L'OBJET DES DÉPENSES	CRÉDITS sollicités pour l'exercice 1957 <i>KREDIETEN aangevraagd voor het dienstjaar 1957</i>	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1956 <i>KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1956</i>
		(En milliers de francs.)	
	RECAPITULATION		
I.	Service de la dette proprement dite	15 944 771	14 868 178
II.	Intérêts sur cautionnements et consignations	21 800	21 500
	Total pour le budget de la Dette Publique	15 966 571	14 889 678
	AUGMENTATION		

RIJKSSCHULDBEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 1957.
UITGEWERKTE STAAT. — GEWONE UITGAVEN.

DIFFÉRENCES — <i>VERSCHILLEN</i>		AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Nummer van de hoofdstukken
Augmentation — <i>Vermeerdering</i>	Diminution — <i>Vermindering</i>		
(In duizendtallen frank.)			
		SAMENVATTING —	
1 345 963	269 370	Dienst van de eigenlijke schuld	I.
300	»	Rente op borgtochten en consignatiën	II.
1 346 263	269 370	Totaal voor de Rijksschuldbegroting.	
1 076 893		VERMEERDERING.	

JUSTIFICATION DE L'ARTICLE 2 DU PROJET DE LOI.

Le système de financement adopté depuis 1953 — emprunts au lieu d'avances remboursables (Instruction Publique) — est continué cette année-ci.

La garantie de l'Etat est demandée pour cet emprunt, dont le Trésor accepterait la seule charge des intérêts.

PROGRAMME JUSTIFICATIF.

Art. 107 à 113 et 115. — Les intérêts, compris dans les crédits prévus au 1^o de ces articles, des capitaux en circulation au 30 avril 1956 qui seront amortis du 1^{er} mai 1956 au 31 décembre 1957, doivent être mis à la disposition de la Caisse d'amortissement en addition du crédit prévu au 2^o, *b*, des mêmes articles.

Art. 112. — L'augmentation de crédit de 415 000 francs représente la charge d'intérêt et d'amortissement sur le capital nominal de 8 289 500 francs émis du 1^{er} mai 1955 au 30 avril 1956 en paiement de dommages de guerre 1914-1918.

Art. 116. — La diminution de 14 287 000 francs représente les intérêts à 4 ½ % du capital nominal de 317 500 000 francs amorti en 1956.

Art. 117. — La diminution de 11 862 000 francs représente les intérêts à 4 ½ % du capital de 263 600 000 francs amorti en 1956.

Art. 118. — La diminution de 10 878 000 francs représente la balance, entre la réduction d'intérêt sur les capitaux amortis en 1956, soit 13 986 000 francs et l'augmentation de 3 108 000 francs résultant de ce que l'amortissement de 1957 est effectué au taux de 101 % au lieu de 100 % pour les années antérieures.

Art. 119, 120 et 121. — Les diminutions de crédit de 6 961 000 francs, 10 890 000 francs et 12 960 000 francs représentent respectivement les intérêts à 4 ½ % des capitaux de 154 700 000 francs, 242 000 000 de francs et 268 000 000 de francs amortis en 1956 sur les emprunts 4 ½ % 1953-1973, 4 ½ % 1953-1968 et 4 ½ % 1954-1972.

Art. 122. — Le crédit postulé est conforme au tableau d'amortissement de l'emprunt publié au *Moniteur belge* du 4 août 1954.

Art. 123. — Le crédit postulé est conforme aux indications du tableau d'amortissement publié au *Moniteur belge* du 2 décembre 1954.

Art. 124. — Le crédit postulé est conforme aux indications du tableau d'amortissement de l'emprunt publié au *Moniteur belge* du 19 mai 1955.

Art. 125. — Le montant du crédit représente la charge d'intérêt et d'amortissement de l'emprunt 4 ½ % 1956-1971 de 5 436 millions de francs.

Les intérêts, prévus au 1^o de cet article, des capitaux en circulation au 30 avril 1956 qui seront amortis du 1^{er} mai 1956 au 14 janvier 1957 doivent être mis à la disposition de la Caisse d'amortissement en addition du crédit prévu au 2^o, *b*, du même article.

Art. 126. — Le montant du crédit représente la charge d'intérêt et d'amortissement de l'emprunt 4 ½ % 1956-1973 de 3 ½ milliards de francs, émis avec jouissance du 1^{er} juillet 1956.

Les intérêts, prévus au 1^o de cet article, des capitaux amortis au 1^{er} juillet 1957, doivent être mis à la disposition de la Caisse d'amortissement en addition du crédit prévu au 2^o du même article.

VERANTWOORDING VAN ARTIKEL 2 VAN HET WETSONTWERP.

Het sinds 1953 aangenomen financieringssysteem — leningen in plaats van terugbetaalbare voorschotten (Openbaar Onderwijs) — wordt voortgezet.

De waarborg van de Staat wordt gevraagd voor deze lening waarvan de Schatkist alleen de interestlast zal dragen.

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

Art. 107 tot 113 en 115. — De rente, begrepen in de kredieten uitgetrokken onder 1^o dezer artikelen, der kapitalen in omloop per 30 april 1956, die afgelost zullen worden van 1 mei 1956 tot 31 december 1957 dienen ter beschikking van de Amortisatiekas gesteld ter aanvulling van het krediet uitgetrokken onder 2^o, *b*, van dezelfde artikelen.

Art. 112. — De kredietvermeerdering van 415 000 frank vertegenwoordigt de rente en aflossingslast op het van 1 mei 1955 tot 30 april 1956 in betaling van oorlogsschade 1914-1918 uitgegeven nominaal kapitaal van 8 289 500 frank.

Art. 116. — De vermindering van 14 287 000 frank vertegenwoordigt de rente tegen 4 ½ % van het tijdens 1956 afgelost nominaal kapitaal van 317 500 000 frank.

Art. 117. — De vermindering van 11 862 000 frank vertegenwoordigt de interest tegen 4 ½ % van het in 1956 afgelost kapitaal, zegge 263 600 000 frank.

Art. 118. — De vermindering ten bedrage van 10 878 000 frank vertegenwoordigt de balans tussen de rentevermindering in verband met de in 1956 afgeloste kapitalen, zegge 13 986 000 frank en de vermeerdering met 3 108 000 frank voortvloeiend uit het feit dat de aflossing over 1957 tegen 101 % geschiedt in de plaats van 100 % voor de vroegere jaren.

Art. 119, 120 en 121. — De verminderingen ten bedrage van 6 961 000 frank, 10 890 000 frank en 12 960 000 frank vertegenwoordigen de rente tegen 4 ½ % op de respectieve kapitalen van 154 700 000 frank, 242 000 000 frank en 268 000 000 frank, tijdens 1956 afgelost op de leningen 4 ½ % 1953-1973, 4 ½ % 1953-1968 en 4 ½ % 1954-1972.

Art. 122. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de in het *Belgisch Staatsblad* van 4 augustus 1954 gepubliceerde aflossingstabel van de lening.

Art. 123. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de in het *Belgisch Staatsblad* van 2 december 1954 gepubliceerde aflossingstabel.

Art. 124. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de in het *Belgisch Staatsblad* dd. 19 mei 1955 gepubliceerde aflossingstabel van de lening.

Art. 125. — Het bedrag van het krediet vertegenwoordigt de rente- en aflossingslast van de 4 ½ % lening 1956-1971, groot 5 436 miljoen frank.

De renten, vermeld in 1^o van dit artikel, van de op 30 april 1956 in omloop zijnde kapitalen die tussen 1 mei 1956 tot 14 januari 1957 zullen worden afgelost, moeten ter beschikking van de Amortisatiekas gesteld worden mits toevoeging van het onder 2^o, *b*, van hetzelfde artikel uitgetrokken krediet.

Art. 126. — Het bedrag van het krediet vertegenwoordigt de rente- en aflossingslast van de 4 ½ % lening 1956-1973, groot 3 ½ miljard frank, uitgegeven met rentegenot van 1 juli 1956 af.

De renten, vermeld in 1^o van dit artikel, van de op 1 juli 1957 afgeloste kapitalen, moeten ter beschikking van de Amortisatiekas gesteld om gevoegd te worden bij het onder 2^o van hetzelfde artikel uitgetrokken krediet.

Art. 127. — Le crédit sollicité est conforme aux indications du tableau d'amortissement annexé à l'arrêté royal du 3 janvier 1921.

Art. 128, 130 et 131. — Les crédits postulé pour le service des emprunts à lots émis en 1922, 1932 et 1933 ont été établis d'après les indications des tableaux d'amortissement relatifs à ces emprunts et les dispositions faisant l'objet des articles 9 à 11 de l'arrêté royal du 11 mai 1935, n° 166, concernant la conversion des rentes intérieures.

Art. 129. — Le montant du crédit est conforme aux indications du tableau d'amortissement annexé à l'arrêté royal du 13 mars 1956 relatif à l'échange des obligations de l'emprunt à lots de 1923.

Art. 132. — Le crédit demandé est égal au montant de la 19^e annuité prévue au tableau d'amortissement annexé à l'arrêté royal du 10 octobre 1938.

Art. 133. — Le crédit demandé est conforme aux indications du tableau d'amortissement et du plan des tirages annexés à l'arrêté du 14 février 1946.

Art. 134. — Le crédit sollicité est conforme aux indications du tableau d'amortissement annexé à l'arrêté royal du 18 février 1953.

Art. 135. — Le montant du crédit représente la charge du remboursement des obligations sorties aux tirages au sort des mois de mai à novembre 1956, conformément au plan des tirages annexé à l'arrêté royal du 14 mars 1956 relatif à l'émission de l'Emprunt à lots de l'Exposition 1958.

Art. 136. — La diminution de crédit de 1 596 000 francs représente les intérêts des capitaux amortis en 1956, compte tenu de ce que le crédit de cet exercice a été réduit de 1 664 000 francs, l'amortissement ayant pu être effectué par rachats à concurrence d'environ $\frac{2}{3}$.

Art. 137. — Le crédit sollicité est conforme aux indications du tableau d'amortissement annexé à l'arrêté ministériel du 30 décembre 1917.

Art. 138. — Le crédit est établi sur la base des dispositions de la loi du 14 juillet 1951, modifiant la loi du 14 octobre 1945 relative aux avoirs monétaires bloqués ou temporairement indisponibles, et suivant les évaluations des rachats spéciaux présumés en 1957.

Art. 139. — Le crédit sollicité est conforme aux indications des trois tableaux d'amortissement annexés à l'arrêté du Régent du 9 septembre 1948.

Art. 140. — La diminution de 5 850 000 francs représente les intérêts à 4 $\frac{1}{2}$ % du capital nominal de 130 millions de francs amorti en 1956.

Art. 141. — En raison des dépenses considérables que le réarmement a imposées au pays, l'amortissement de la dette de l'Etat envers la Banque Nationale de Belgique, prévu à l'article 3, b, de la loi du 28 juillet 1948, a été suspendu pendant les années 1953 à 1955, étant entendu que l'Etat reprendrait cet amortissement à partir de 1956 et que les amortissements arriérés des années 1953-1955 seraient apurés en six années, à raison de $\frac{1}{6}$ au moins par année.

Le crédit sollicité s'établit comme suit :

1. Amortissements de l'année 1957	fr. 140 000 000
correspondant au montant présumé de la quote-part de l'Etat dans les bénéfices de la Banque Nationale pour l'année 1957.	
2. $\frac{1}{6}$ des amortissements différés	65 000 000
	Fr. 205 000 000

Art. 147. — La diminution de crédit de 200 000 francs représente les intérêts à 4 % sur les certificats de trésorerie remboursés le 15 avril 1956.

Art. 150. — La diminution de crédit est corrélative au remboursement des certificats de trésorerie 2 $\frac{3}{8}$ % à 2 ans et 3 $\frac{1}{4}$ % à 3 ans échéant en 1956.

Art. 127. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanwijzingen van de bij het koninklijk besluit van 3 januari 1921 gevoegde aflossingstabel.

Art. 128, 130 en 131. — De kredieten aangevraagd voor de dienst der in 1922, 1932 en 1933 uitgegeven lotenleningen werden berekend volgens de aanduidingen van de op deze leningen betrekking hebbende aflossingstabellen en de bepalingen die het voorwerp uitmaken van de artikelen 9 tot 11 van het koninklijk besluit van 11 mei 1935, n° 166, betreffende de conversie der binnenlandse renten.

Art. 129. — Het bedrag van het krediet stemt overeen met de aanduidingen van de aflossingstabel gevoegd bij het koninklijk besluit van 13 maart 1956, betreffende de omruiling van de obligaties van de lotenlening van 1923.

Art. 132. — Het aangevraagd krediet is gelijk aan het bedrag der 19^e annuïteit vastgelegd in de aflossingstabel gevoegd bij het koninklijk besluit van 10 oktober 1938.

Art. 133. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanwijzingen van de bij de besluitwet van 14 februari 1946 behorende aflossingstabel en trekkingsplan.

Art. 134. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanwijzingen van de aflossingstabel behorend bij het koninklijk besluit van 18 februari 1953.

Art. 135. — Het bedrag van het krediet vertegenwoordigt de last van de terugbetaling der obligaties, uitgeloot bij de trekkingen van de maanden mei tot november 1956, overeenkomstig het trekkingsplan gevoegd bij het koninklijk besluit van 14 maart 1956 betreffende de uitgifte van de Lotenlening van de Tentoonstelling 1958.

Art. 136. — De kredietvermindering ten bedrage van 1 596 000 frank vertegenwoordigt de rente op de in 1956 afgeloste kapitalen, rekening er mede gehouden dat het krediet van dit dienstjaar met 1 664 000 frank werd verlaagd daar de aflossing ten belope van ongeveer $\frac{2}{3}$ door inkoop kon geschieden.

Art. 137. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanduidingen van de bij het ministerieel besluit van 30 december 1917 gevoegde aflossingstabel.

Art. 138. — Het krediet is berekend op basis van de beschikkingen van de wet van 14 juli 1951 tot wijziging van de wet van 14 oktober 1945 betreffende de geblokkeerde of tijdelijk onbeschikbare monetaire activa, en volgens de ramingen van speciale inkoop over 1957.

Art. 139. — Het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanduidingen van de drie bij het besluit van de Regent dd. 9 september 1948 gevoegde aflossingstabellen.

Art. 140. — De vermindering ten bedrage van 5 850 000 frank vertegenwoordigt de rente tegen 4 $\frac{1}{2}$ % van het tijdens 1956 afgelost nominaal kapitaal, groot 130 miljoen frank.

Art. 141. — Omwille van de aanzienlijke uitgaven, het land in zake herbewapening opgelegd, werd de bij artikel 3, b, van de wet van 28 juli 1948 voorgeschreven aflossing van de schuld van de Staat jegens de Nationale Bank van België, geschorst voor de jaren 1953 tot 1955, met dien verstande dat de Staat deze aflossing in 1956 zou hervatten en de achterstallige aflossingen van de jaren 1953-1955 in zes jaar, naar rato van ten minste $\frac{1}{6}$ zouden aangezuiverd worden.

Het aangevraagd krediet werd als volgt berekend :

1. Aflossing voor het jaar 1957	fr. 140 000 000
overeenkomstig de raming van het aandeel van de Staat in de winsten van de Nationale Bank voor het jaar 1957.	
2. $\frac{1}{6}$ van de geschorste aflossingen	65 000 000
	Fr. 205 000 000

Art. 147. — De kredietvermindering van 200 000 frank vertegenwoordigt de rente tegen 4 % van de op 15 april 1956 terugbetaalde schatkistcertificaten.

Art. 150. — De kredietvermindering houdt verband met de terugbetaling van de 2 $\frac{3}{8}$ % certificaten op 2 jaar en van de 3 $\frac{1}{4}$ % op 3 jaar, vervallend in 1956.

Art. 151. — L'augmentation de crédit de 44 903 000 francs, représente les intérêts des certificats nouveaux émis en 1956.

Art. 147 (de 1956). — Crédit supprimé, les certificats 3 ½ % à 3 ans ayant été remboursés le 1^{er} mars 1956.

Art. 149 (de 1956). — Crédit supprimé, les certificats spéciaux U.E.P. étant remboursables en 1956.

Art. 152. — La diminution de 50 000 francs de l'allocation spéciale résulte du remboursement au 15 avril 1956 d'un capital de 5 millions de francs de certificats de trésorerie 4 % 1949.

Art. 153 à 171. — Les charges afférentes au service financier des dettes extérieures ont été calculées sur la base des cours ci-après :

1 dollar U.S.A. = 50,50 francs belges;
1 livre sterling = 141 francs belges;
1 couronne suédoise = 9,75 francs belges;
1 dollar canadien = 51 francs belges;
1 franc suisse = 11,75 francs belges;
1 florin P.B. = 13,50 francs belges.

Art. 153. — Le montant du crédit est conforme aux indications du tableau d'amortissement.

Art. 156. — La diminution de 19 120 000 francs résulte du fait que la dotation d'amortissement de 1957 est réduite au montant nécessaire pour rembourser le solde de l'emprunt.

Art. 157 à 160, 162 et 163. — Les diminutions de crédit respectives de 2 320 000 francs, 4 500 000 francs, 3 529 000 francs, 515 000 francs, 1 086 000 francs et 144 000 francs, représentent les intérêts des capitaux amortis en 1956 des emprunts dont les charges sont postulées aux articles susvisés.

Art. 161. — La diminution de 356 000 francs représente les intérêts des capitaux amortis en 1956, compte tenu de ce que le crédit de 1956 a pu être réduit de 1 790 000 francs, l'amortissement ayant été effectué par rachats.

Art. 164. — L'augmentation de 14 067 000 francs représente la balance entre la majoration de la charge d'amortissement (14 770 000 francs) et la réduction d'intérêt (703 000 francs) du capital amorti au moyen de la dotation semestrielle de 1956.

Art. 165. — L'augmentation de crédit de 75 057 000 francs résulte de ce que le budget de 1957 supportera la première annuité d'amortissement de l'emprunt, soit \$ 1 500 000.

Art. 169. — L'augmentation de 21 033 000 francs résulte de ce que la charge des intérêts est calculée sur le montant total de l'emprunt.

Art. 168 (de 1956). — Article supprimé, les bons 3 ½ % en francs suisses ayant été transformés en bons à 3 % libellés en or, dont les charges sont prévues à l'article 172.

Art. 172. — Le montant du crédit est destiné à faire face aux charges des émissions ci-après :

A. — Renouvellements.

Intérêts ou escompte calculés sur l'encours des certificats de trésorerie en circulation au 30 avril 1956.

1^o Certificats de trésorerie à court terme :

	En milliers de francs.
1 5/16 % sur 75 250 000 francs	990
1 13/16 % sur 32 091 250 000 francs	621 768

2^o Certificats spéciaux :

Taux divers sur 15 893 338 000 francs 471 107

3^o Avances Banque Nationale :

3 % sur 5 060 000 000 de francs 151 800

4^o Certificats de trésorerie en francs congolais :

2 3/16 % sur 3 992 663 000 francs 87 340

Art. 151. — De kredietvermeerdering van 44 903 000 frank vertegenwoordigt de rente op de nieuwe in 1956 uitgegeven certificaten.

Art. 147 (van 1956). — Krediet ingetrokken gezien de 3 ½ % certificaten met 3 jaar looptijd op 1 maart 1956 werden terugbetaald.

Art. 149 (van 1956). — Krediet ingetrokken gezien de speciale E.B.U.-certificaten in 1956 terugbetaalbaar zijn.

Art. 152. — De vermindering met 50 000 frank van de bijzondere toelage spruit voort uit de terugbetaling op 15 april 1956 van een kapitaal van 5 miljoen frank in 4 % schatkistcertificaten 1949.

Art. 153 tot 171. — De lasten in verband met de financiële dienst van de buitenlandse schulden werden op basis van de volgende wisselkoersen berekend :

1 U.S.A.-dollar = 50,50 Belgische frank;
1 pond sterling = 141 Belgische frank;
1 Zweedse kroon = 9,75 Belgische frank;
1 Canadese dollar = 51 Belgische frank;
1 Zwitserse frank = 11,75 Belgische frank;
1 Nederlandse gulden = 13,50 Belgische frank.

Art. 153. — Het bedrag van het krediet stemt overeen met de aanduidingen van de aflossingstabel.

Art. 156. — De vermindering van 19 120 000 frank spruit voort uit het feit dat de aflossingsdotatie van 1957 herleid werd tot het bedrag nodig voor de terugbetaling van het saldo van de lening.

Art. 157 tot 160, 162 en 163. — De respectieve kredietverminderingen ten bedrage van 2 320 000 frank, 4 500 000 frank, 3 529 000 frank, 515 000 frank, 1 086 000 frank en 144 000 frank vertegenwoordigen de rente op de tijdens 1956 afgeloste kapitalen van de leningen waarvan de lasten onder bedoelde artikelen werden aangevraagd.

Art. 161. — De vermindering ten bedrage van 356 000 frank vertegenwoordigt de rente van de tijdens 1956 afgeloste kapitalen, rekening er mede gehouden dat het krediet van 1956 mag verminderd worden met 1 790 000 frank daar de aflossing bij inkoop geschiedde.

Art. 164. — De verhoging van 14 067 000 frank vertegenwoordigt de balans tussen de vermeerdering van de aflossingslast (14 770 000 frank) en de rentevermindering (703 000 frank) van het met de halfjaarlijkse dotatie van 1956 afgelost kapitaal.

Art. 165. — De kredietvermeerdering van 75 057 000 frank vloeit voort uit het feit dat de begroting van 1957 de eerste aflossingsannuïteit van de lening, zegge \$ 1 500 000 moet dragen.

Art. 169. — De verhoging van 21 033 000 frank spruit voort uit het feit dat de rentelast op het totaal bedrag van de lening werd berekend.

Art. 168 (van 1956). — Afgeschaft artikel. De 3 ½ % bons in Zwitserse franken werden omgezet in 3 % bons luidend in goud waarvan de lasten uitgetrokken zijn in artikel 172.

Art. 172. — Het bedrag van het krediet is bestemd om de lasten van de onderstaande uitgiften te bestrijden :

A. — Hernieuwingen.

Rente of disconto berekend op het bedrag van de op 30 april 1956 uitstaande schatkistcertificaten.

1^o Kortlopende schatkistcertificaten :

	In duizend- tallen frank.
1 5/16 % op 75 250 000 frank	990
1 13/16 % op 32 091 250 000 frank	621 768

2^o Speciale certificaten :

Diverse rentevoeten op 15 893 338 000 frank 471 107

3^o Voorschotten Nationale Bank :

3 % op 5 060 000 000 frank 151 800

4^o Schatkistcertificaten in Congolese franken :

2 3/16 % op 3 992 663 000 frank 87 340

5^e Bons du Trésor libellés en devises ou en or :

2 $\frac{1}{16}$ % sur \$ 30 000 000	44 504
3 $\frac{1}{2}$ % sur francs suisses	67 000 000
3 $\frac{3}{4}$ % sur francs suisses	1 000 000
2 $\frac{1}{4}$ % sur 3 187 000 000 de francs	87 643
3 % sur 505 000 000 de francs	15 150

Ensemble 1 508 282

B. -- Charges du financement des accords de paiement avec l'étranger 30 000

C. -- Charges des émissions nouvelles à effectuer jusque fin 1957 en dette consolidée et en certificats de trésorerie . 700 000

Total du crédit en chiffres ronds 2 238 000

Art. 175. -- Le montant du crédit postulé est conforme aux indications des tableaux d'amortissement annexés aux arrêtés d'émission de ces emprunts.

Art. 176. -- Le montant du crédit postulé est conforme aux indications du tableau d'amortissement annexé à l'arrêté d'émission de l'emprunt.

Art. 177. -- L'augmentation de crédit de 34 millions de francs résulte de ce que le budget de 1957 supportera la charge annuaire entière de 7 % (intérêts et amortissement) tandis que le budget de 1956 n'a été grevé que de la dotation d'amortissement de 2,75 %.

Cette dotation s'accroît chaque année des intérêts des capitaux amortis.

Art. 178. -- La diminution de 4 345 000 francs résulte de l'extinction des annuités servies pour le rachat des lignes de Hal à Ath, de Tournai à la frontière française et de Spa à la frontière grand-ducale.

Art. 179. -- Le crédit représente :

1. L'annuité nécessaire pour assurer le service financier de l'emprunt en 1957 fr.	20 554 000
2. Les intérêts du compte-courant Régie-Etat	1 000 000
Fr.	21 554 000

Art. 183. -- Le crédit est établi suivant les prévisions de la Société Nationale des Distributions d'eau en fonction du programme de ses travaux.

Art. 185. -- Le crédit est conforme aux indications des tableaux d'amortissement.

Art. 187. -- L'augmentation de crédit de 289 000 francs représente les charges d'intérêt d'un nouvel emprunt de 10 000 000 de francs à émettre en 1956 par le Fonds des Etudes de la Ligue des familles nombreuses.

Art. 188. -- La bonification versée à la Banque Nationale de Belgique pour frais d'émission de billets au porteur est calculée sur la fraction de la circulation correspondant aux avances sans intérêt consenties à l'Etat par la Banque.

En se basant sur les éléments connus à ce sujet à la fin du premier trimestre 1956, on évalue à environ 92,5 millions de francs le montant qu'il y aura lieu de verser à la Banque, pour 1957, du chef de la bonification dont il s'agit.

Art. 189. -- Le crédit est conforme aux indications du tableau d'amortissement.

Art. 190. -- La charge des intérêts et de l'amortissement des emprunts contractés par la Société Intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut s'établit pour l'année 1957 à 29 773 000 francs.

Selon les prévisions de la Société, celle-ci ne pourra intervenir dans cette charge qu'à concurrence de 3 000 000 de francs; la différence de 26 773 000 francs devra être supportée par les garants des emprunts dans les proportions déterminées par l'article 9 des statuts de la Société, soit à concurrence de la moitié par l'Etat.

Sur cette base, le crédit à solliciter pour l'exercice 1957 s'élève en chiffres ronds à 13 387 000 francs.

5^e Schatkistbons luidend in deviezen of in goud :

2 $\frac{1}{16}$ % op \$ 30 000 000	44 504
3 $\frac{1}{2}$ % op Zwitserse frank	67 000 000
3 $\frac{3}{4}$ % op Zwitserse frank	1 000 000
2 $\frac{1}{4}$ % op 3 187 000 000 frank	87 643
3 % op 505 000 000 frank	15 150

Te zamen 1 508 282

B. -- Lasten in verband met de financiering van de betalingsakkoorden met het buitenland 30 000

C. -- Lasten van de tot einde 1957 te verrichten nieuwe uitgaven voor de geconsolideerde schuld en schatkistcertificaten . 700 000

Totaal van het krediet in ronde cijfers 2 238 000

Art. 175. -- Het bedrag van het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanduidingen van de bij de uitgiftebesluiten dezer leningen gevoegde aflossingstabel.

Art. 176. -- Het bedrag van het aangevraagd krediet stemt overeen met de aanduidingen van de bij het uitgiftebesluit van de lening gevolgde aflossingstabel.

Art. 177. -- De kredietvermeerdering ten bedrage van 34 miljoen frank vloeit voort uit het feit dat de begroting van 1957 de gehele annuïteitslast van 7 % (rente en aflossing) zal dragen terwijl de begroting van 1956 slechts bezwaard was met de aflossingsdotatie van 2,75 %.

Deze dotatie verhoogt ieder jaar met de rente van de afgeloste kapitalen.

Art. 178. -- De vermindering ten bedrage van 4 345 000 frank spruit voort uit de verdwijning van de annuïteiten te betalen voor de naasting van de lijnen van Halle naar Aat, van Doornik naar de Franse grens en van Spa naar de Groothertogelijke grens.

Art. 179. -- Het krediet vertegenwoordigt :

1. De annuïteit nodig voor de financiële dienst van de lening in 1957 fr.	20 554 000
2. De rente op de rekening-courant Staat-Regie	1 000 000
Fr.	21 554 000

Art. 183. -- Het krediet is gevestigd op de ramingen van de Nationale Maatschappij der Waterleidingen in verband met het programma van haar werkzaamheden.

Art. 185. -- Het krediet stemt overeen met de aanduidingen van de aflossingstabellen.

Art. 187. -- De kredietvermeerdering ten bedrage van 289 000 frank vertegenwoordigt de rentelast van een nieuwe lening, groot 10 000 000 frank door het Studiefonds van de Bond der kroostrijke Gezinnen in 1956 uit te geven.

Art. 188. -- De aan de Nationale Bank van België voor kosten van uitgifte van toonderbiljetten afgedragen vergoeding wordt berekend op het deel van de omloop dat overeenstemt met de door de Bank aan de Staat toegestane renteloze voorschotten.

Steunend op de gegevens welke hieromtrent op het einde van het eerste trimester 1956 gekend waren, wordt het bedrag welk uit hoofde van bewuste bonificatie aan de Bank voor 1957 zal moeten worden afgedragen, geraamd op circa 92,5 miljoen frank.

Art. 189. -- Het krediet stemt overeen met de aanduidingen van de aflossingstabel.

Art. 190. -- De rente- en amortisatielasten van de leningen aangegaan door de Intercommunale Maatschappij van de Linker Scheldeoever worden voor het jaar 1957 op 29 773 000 frank geraamd.

Volgens de vooruitzichten van de Maatschappij, kan zij slechts een bedrag van 3 000 000 frank in deze last dragen; het verschil van 26 773 000 frank dient door de garanten van de leningen gedragen in de verhoudingen bepaald bij artikel 9 van de statuten van de Maatschappij, zegge ten bedrage van de helft door de Staat.

Op deze basis bedraagt het voor het dienstjaar 1957 aan te vragen krediet, afgerond, 13 387 000 frank.

Art. 196. — L'augmentation de crédit de 80 000 francs résulte de l'accroissement contractuel des dotations d'amortissement.

Art. 198. — La diminution de 250 000 francs est basée sur les demandes introduites pendant les quatre premiers mois de 1956.

Art. 200. — Le montant du crédit se répartit comme suit :

1. Dépenses contractuelles. — Frais du service financier des emprunts belges à l'étranger : commissions, impôts, différences de change et autres frais fr.	1 900 000
2. Frais relatifs à l'amortissement, courtages, listes de tirages et autres frais	1 850 000
3. Dépenses non contractuelles afférentes au service et à l'émission d'emprunts : imprimés, papier filigrané, impression de titres, publicité, frais de contrôle des obligations par le Trésor et la Cour des Comptes ...	13 650 000
4. Jeu de la garantie de change donnée par l'Etat pour le service financier de l'Emprunt 4 % de 50 000 000 de francs suisses émis par la Société Nationale de Crédit à l'Industrie	100 000
Ensemble fr.	17 500 000

Art. 201. — L'augmentation de crédit de 300 000 francs résulte de l'application de l'arrêté royal du 6 décembre 1954.

Art. 196. — De kredietvermeerdering van 80 000 frank, houdt verband met de contractuele vermeerdering van de aflossingsdotaties.

Art. 198. — De vermindering van 250 000 frank is gesteund op de gedurende de eerste vier maanden van 1956 ingediende aanvragen.

Art. 200. — Het bedrag van het krediet is als volgt verdeeld :

1. Contractuele uitgaven. — Kosten van de financiële dienst der in het buitenland uitgegeven Belgische leningen : commissieloon, belastingen, wisselkoersverschillen en andere kosten fr.	1 900 000
2. Kosten in verband met de aflossing, makelaarslonen, trekkingslijsten en andere kosten	1 850 000
3. Niet contractuele uitgaven voortspruitende uit de dienst en de uitgifte van leningen : drukwerken, gewatermerkt papier, drukken der effecten, publiciteit, kosten van controle op de obligatiën door de Thesaurie en het Rekenhof	13 650 000
4. Spel van de wisselgarantie door de Staat verleend voor de financiële dienst van de 4 % lening groot 50 000 000 Zwitserse frank welke door de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid uitgegeven werd	100 000
Samen fr.	17 500 000

Art. 201. — De kredietverhoging van 300 000 frank spruit voort uit de toepassing van het koninklijk besluit van 6 december 1954.

ANNEXE.

BIJLAGE.

EMPRUNTS ÉMIS SOUS LA GARANTIE DE L'ÉTAT.
Situation au 30 juin 1956.
(En milliers d'unités.)

LENINGEN ONDER STAATSWAARBORG UITGEGEVEN.
Stand op 30 juni 1956.
(In duizendtallen.)

EMPRUNTS — LENINGEN		TERME — TERMIJN		
		Long — Lange	Moyen — Halflange	Court — Korte
Taux d'intérêt <i>Rentevoet</i>	Années d'échéances de à <i>Jaren der vervaldagen van tot</i>			
Société nationale des Chemins de fer vicinaux. — <i>Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen</i> :				
2,50 %	1975	13 413	—	—
3,00 %	1993-2026	1 324 251	—	—
		1 337 664	—	—
		=====	=====	=====
Régie des Télégraphes et des Téléphones. — <i>Regie van Telegraaf en Telefoon</i> :				
3,50 %	1983	432 100	—	—
4,00 %	1974	778 254	—	—
4,25 %	1969-1974	2 696 324	—	—
4,30 %	1962-1966	200 620	—	—
4,50 %	1962-1972	2 938 726	—	—
4,75 %	1972	79 477	—	—
4,00 %	1960	—	649 819	—
4,50 %	1961	—	979 607	—
		7 125 501	1 629 426	—
		=====	=====	=====
Id.				
4,00 %	1959	—	F.S./Z.F. 50 000	—
		=====	=====	=====
Société intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut. — <i>Intercommunale Maatschappij van de linker Scheldeoever</i> :				
4,25 %	1971-1973	327 479	—	—
5,00 %	1971	10 514	—	—
		337 993	—	—
		=====	=====	=====
Office central de Crédit hypothécaire. — <i>Centraal Bureau voor hypothecair Krediet</i> :				
3,75 %	1957-1958	—	119 000	—
4,00 %	1957-1959	—	90 010	—
4,15 %	1958-1959	—	45 000	—
4,25 %	1956-1961	—	625 225	—
4,50 %	1956-1966	—	1 514 846	—
4,75 %	1958-1976	—	306 326	—
5,00 %	1979	—	100 000	—
		—	2 800 407	—
		=====	=====	=====

Situation au 30 juin 1956 (suite).
(En milliers d'unités.)

Stand op 30 juni 1956 (vervolg).
(In duizendtallen.)

E M P R U N T S — L E N I N G E N		T E R M E — T E R M I J N		
		Long — <i>Lange</i>	Moyen — <i>Halflange</i>	Court — <i>Korte</i>
Taux d'intérêt <i>Rentevoet</i>	Années d'échéances de à <i>Jaren der vervaldagen van tot</i>			
Caisse nationale de Crédit professionnel. — <i>Nationale Kas voor Beroepskrediet :</i>				
3,75 %	1956-1958	—	86 328	—
4,00 %	1957-1961	—	62 960	—
4,15 %	1958-1960	—	66 694	—
4,25 %	1956-1966	—	768 471	—
4,50 %	1957-1971	—	703 690	—
4,60 %	1960	—	55 236	—
4,75 %	1960	—	50 000	—
5,00 %	1958-1968	—	425 000	—
3,25 %	1956-1957	—	—	113 842
		—	2 218 379	113 842
Institut national de Crédit agricole. — <i>Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet :</i>				
3,75 %	1956-1958	—	1 589	—
4,00 %	1956-1965	—	330 269	—
4,25 %	1956-1961	—	443 084	—
4,50 %	1956-1966	—	148 056	—
4,75 %	1960-1964	—	66 905	—
5,00 %	1957-1958	—	32 000	—
		—	1 021 903	—
Société nationale de Crédit à l'Industrie. — <i>Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid :</i>				
4,50 %	1962	1 781 000	—	—
4,50 %	1961	—	1 000 000	—
3,00 %	1963-1965	—	17 231	—
3,75 %	1957-1958	—	100 000	—
4,00 %	1956-1963	—	1 368 302	—
4,25 %	1959-1961	—	2 474 538	—
4,50 %	1956-1966	—	5 284 883	—
4,75 %	1957-1976	—	3 344 160	—
4,80 %	1959	—	100 000	—
5,00 %	1957-1973	—	791 892	—
2,50 %	1956	—	—	36 000
2,75 %	1956	—	—	92 000
3,00 %	1956	—	—	192 000
3,125 %	1956	—	—	580 000
3,25 %	1956-1957	—	—	1 365 877
		1 781 000	14 481 006	2 265 877
Id.				
4,00 %	1962	—	F.S./Z.F. 50 000	—

Situation au 30 juin 1956 (suite).
(En milliers d'unités.)

Stand op 30 juni 1956 (vervolg).
(In duizendtallen.)

EMPRUNTS — LENINGEN		TERME — TERMIJN		
		Long — Lange	Moyen — Halflange	Court — Korte
Taux d'intérêt Rentevoet	Années d'échéances de à Jaren der vervaldagen van tot			
Société nationale des Distributions d'Eau. — Nationale Maatschappij der Waterleidingen :				
Divers	1957-1985	716 858	—	—
4,00 %	1990-1997	152 343	—	—
4,50 %	1961-1968	1 663 500	—	—
4,75 %	1976	100 000	—	—
5,00 %	1985-1990	102 762	—	—
		2 735 463	—	—
		=====	=====	=====
Société intercommunale des Flandres pour la Distribution d'Eau. Tussengemeentelijke Maatschappij der Vlaanderen voor Waterbedeling :				
4,30 %	1980	42 710	—	—
Palais des Beaux-Arts. — Paleis voor Schone Kunsten :				
4,00 %	1990	36 010	—	—
		=====	=====	=====
Société nationale des Chemins de fer belges. — Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen :				
4,00 %	1975	924 000	—	—
4,25 %	1970	1 600 000	—	—
4,50 %	1962-1972	3 819 500	—	—
4,00 %	1960	—	2 996 890	—
		6 343 500	2 996 890	—
Id.				
4,00 %	1961	—	F.S./Z.F. 50 000	—
		=====	=====	=====
Société nationale des Habitations et Logements à bon marché. — Nationale Maatschappij voor goedkope Woningen en Woonvertrekken :				
3,75 %	1982-2000	323 012	—	—
4,50 %	1971-2020	6 996 954	—	—
5,10 %	1983	48 483	—	—
5,20 %	1983	119 258	—	—
3,00 %	1962-1964	—	203 168	—
4,25 %	1959	—	140 000	—
4,50 %	1957-1974	—	35 250	—
4,55 %	1964-1965	—	39 000	—
4,60 %	1958	—	20 000	—
4,65 %	1966-1970	—	5 500	—
4,70 %	1963	—	875	—

Situation au 30 juin 1956 (suite).
(En milliers d'unités.)

Stand op 30 juni 1956 (vervolg).
(In duizendtallen.)

E M P R U N T S — L E N I N G E N		T E R M E — T E R M I J N		
		Long — <i>Lange</i>	Moyen — <i>Halflange</i>	Court — <i>Korte</i>
Taux d'intérêt <i>Rentevoet</i>	Années d'échéances de à <i>Jaren der vervaldagen van tot</i>			
4,75 %	1963-1976	—	677 100	—
4,80 %	1968	—	375	—
4,85 %	1974-1980	—	90 000	—
4,95 %	1974	—	45 000	—
5,00 %	1960-1984	—	552 350	—
5,25 %	1967	—	20 250	—
5,35 %	1962	—	2 000	—
5,50 %	1967-1971	—	20 062	—
		7 487 707	1 850 930	—
		=====	=====	=====
Société nationale de la petite Propriété terrienne. — <i>Nationale Maatschappij van de kleine Landeigendom</i> :				
3,75 %	1982	38 000	—	—
4,50 %	1969-1984	858 675	—	—
4,75 %	1971	17 210	—	—
4,90 %	1973-1991	45 435	—	—
4,95 %	1974	18 927	—	—
5,00 %	1961-1971	250 184	—	—
5,20 %	1971	106 907	—	—
3,00 %	1962-1965	—	135 649	—
4,00 %	1965-1966	—	4 649	—
4,25 %	1959	—	80 000	—
4,50 %	1957-1974	—	77 500	—
4,65 %	1964-1975	—	7 696	—
4,70 %	1963	—	2 000	—
4,75 %	1964-1986	—	392 390	—
4,80 %	1963-1968	—	8 000	—
4,85 %	1969-1979	—	126 000	—
4,90 %	1963-1985	—	128 700	—
5,00 %	1966-1984	—	622 600	—
5,25 %	1977	—	10 000	—
		1 335 338	1 595 184	—
		=====	=====	=====
Ligue des familles nombreuses. — <i>Bond der kroostrijke Gezinnen</i> .				
a) Fonds des Etudes. — <i>Studiefonds</i> :				
3,75 %	1964-1980	84 170	—	—
		=====	=====	=====
b) Fonds de Logement. — <i>Woningfonds</i> :				
3,25 %	1979	17 372	—	—
3,50 %	1971-1981	406 571	—	—
3,75 %	1977-1982	1 016 967	—	—
		1 440 910	—	—
		=====	=====	=====

Situation au 30 juin 1956 (suite).
(En milliers d'unités.)

Stand op 30 juni 1956 (vervolg).
(In duizendtallen.)

E M P R U N T S — L E N I N G E N		T E R M E — T E R M I J N		
		Long — <i>Lange</i>	Moyen — <i>Halflange</i>	Court — <i>Korte</i>
Taux d'intérêt <i>Rentevoet</i>	Années d'échéances de à <i>Jaren der vervaldagen van tot</i>			
S.A.B.E.N.A. :				
4,25 %	1960	2 986	—	—
4,50 %	1959	2 620	—	—
3,80 %	1957	—	—	56 500
5,00 %	1956	—	—	132 000
		5 606	—	188 500
Id.				
5,00 %	1972	F.C./C.F. 200 000	—	—
5,00 %	1973	F.C./C.F. 165 000	—	—
		F.C./C.F. 365 000	—	—
		=====	=====	=====
3,50 %	1964	\$ 4 476	—	—
		=====	=====	=====
Caisse autonome des Dommages de guerre. — <i>Autonome Kas voor Oorlogsschade :</i>				
2,00 %-5,00 %	1962	2 339 000	—	—
2,00 %-5,00 %	1963	2 245 000	—	—
2,00 %-5,00 %	1965	2 723 000	—	—
4,75 %	1984	1 786 714	—	—
4,75 %	1984	1 225 085	—	—
5,00 %	1984	1 042 369	—	—
		11 361 168	—	—
		=====	=====	=====
Congo belge. — <i>Belgisch Congo :</i>				
4,00 %	1970	F.S./Z.F. 60 000	—	—
4,00 %	1975	F.S./Z.F. 60 000	—	—
4,00 %	1978	F.S./Z.F. 60 000	—	—
4,00 %	1976	F.S./Z.F. 60 000	—	—
		F.S./Z.F. 240 000	—	—
Id.				
4,50 %	1976	\$ 40 000	—	—
		=====	=====	=====
Caisse nationale des Majorations de Rentes de vieillesse, etc. — <i>Nationale Kas voor Ouderdomsrentetoeslagen, enz. :</i>				
4,25 %	1962-1963	—	313 650	—
4,50 %	1962-1963	—	950 750	—
		—	1 264 400	—
		=====	=====	=====

Situation au 30 juin 1956 (suite).
(En milliers d'unités.)

Stand op 30 juni 1956 (vervolg).
(In duizendtallen.)

E M P R U N T S — L E N I N G E N		T E R M E — T E R M I J N		
		Long — Lange	Moyen — Halflange	Court — Korte
Taux d'intérêt Rentevoet	Années d'échéances de à Jaren der vervaldagen van tot			
Institut national belge de Radio-diffusion. — <i>Belgisch nationaal Instituut voor Radio-Omroep</i> :				
4,75 %	1960	115 027	—	—
5,00 %	1967	28 179	—	—
5,25 %	1972	24 487	—	—
		167 693	—	—
Avances du Crédit communal aux communes. — <i>Voorschotten door het Gemeentekrediet aan de gemeenten</i>		—	150 000	—
Fonds de Dotation des Pensions de guerre, etc. — <i>Dotatiefonds van de Oorlogspensioenen, enz.</i> :				
4,25 %	1973	4 742 573	—	—
Caisse nationale des Pensions de Retraite et de Survie. — <i>Rijkskas voor Rust- en Overlevingspensioenen</i>		529 998	—	—
TOTAUX. — <i>TOTALEN</i> :				
Emprunts intérieurs. — <i>Binnenlandse leningen</i>		46 895 004	30 008 525	2 568 219
		F.S./Z.F. 240 000	150 000	—
Emprunts extérieurs. — <i>Buitenlandse leningen</i>		F.C./C.F. 365 000	—	—
		\$ 44 476	—	—